

Ten, ktorý je vo vás

63-1110E, Jeffersonville, IN
(HE THAT IS IN YOU)



www.vecerne-svetlo.sk
Poznaj pravdu a pravda ťa vyslobodí

William Marrion Branham

Úvod

Mimoriadna služba Williama Branhama bola odpoveďou Svätého Ducha na proroctvá Písma v Malachiášovi 4:5,6, Lukášovi 17:30 a Zjavení 10:7. Táto celosvetová služba bola vrcholom mnohých biblických proroctiev a pokračovaním práce Božej skrze Jeho Ducha v tomto konečnom čase. Písmo hovorí, že táto služba pripraví ľudí pre Druhý Príchod Ježiša Krista. Našou modlitbou je, aby Boh toto Slovo urobil životom v Tvojom srdci, keď budeš s modlitbou čítať toto posolstvo.

Preklad anglického originálu je urobený len s takými nevyhnutnými zásahmi do textu, ktoré vyžaduje preklad hovoreného slova do tlače, so snahou zachovať ráz prostého spôsobu vyjadrovania.

Hoci bolo pre presnosť prekladu vynaložené všetko úsilie, napriek tomu je za najvernejšiu formu záznamu považovaný audio záznam v anglickom jazyku.

Viac ako 1100 kázní je dostupných v mnohých jazykoch.

Táto kázeň sa smie kopírovať a rozširovať, pokiaľ je text predstavený neskrátene, bezo zmien, a pokiaľ je distribuovaný zdarma.

Viac informácií nájdete na stránke:

www.vecerne-svetlo.sk

--- Brožúra nie je na predaj ---

V slovenskom jazyku vydané v marci 2013.
Text je verným opisom a prekladom zvukového záznamu.
Ponúkame biblické materiály – knihy, brožúry, CD, DVD.
Zásielky sú bezplatné.

Kontakt:

email: info@vecerne-svetlo.sk
tel.: +421(0)911 178 730

Ďalšie informácie nájdete na stránke



www.vecerne-svetlo.sk

Poznaj pravdu a pravda ťa vyslobodí

²⁶¹ Ja, ako váš pastor, váš brat, s vierou, ktorú mám, prosil som Boha, aby to na vás umiestnil. A ja verím, že obdržím to, o čo som prosil. Ak to teraz budete veriť so mnou, s tou vierou, ktorú mám, dávam vám to pre túto hodinu.

A teraz v Mene Ježiša Krista, Syna Božieho, odmietnite svoje postihnutie, svoju nemoc, a povedzte jej, „Musíš ísť.“ Pretože vy máte vieru, plus moju vieru s mocou Ježiša Krista, ktorý je všade prítomný tu a potvrdzuje to, a dokazuje, že On je tu, On vás v tomto čase uzdraví.

²⁶² Veríš tomu, pani, ktorá ležíš na tom lehátku? [Tá sestra hovorí, „To je pravda.“ – pozn. prekl.] Hoci by tvoje svaly boli všetky, ako to nazývajú, skleróza a tie veci. Môžeš chodiť, ak sa pokúsiš. Postav sa v Mene Ježiša Krista. Pomôžte jej tam. Tu ide. Či veríte? Vy ostatní z vás, povstaňte, ak veríte. Verte tomu. Jej kĺby dostali silu. [Zhromaždenie sa raduje a hlasno oslavuje Pána – pozn. prekl.]

Zodvihnite teraz svoje ruky a oddajte Mu chválu.

²⁶³ Veľký Jehova Boh, v Mene Ježiša Krista, odovzdávame sa Ti pre uzdravenie. Amen.

◇◇◇◇◇◇◇◇

Ten, ktorý je vo vás

(HE THAT IS IN YOU)

Toto posolstvo kázal brat William M. Branham v nedeľu večer 10.11.1963 v Jeffersonville, IN

¹ Ďakujem ti, brat Neville. Nech ťa Pán žehná. Zostaňme ešte na chvíľu stáť, zatiaľ čo sa ešte modlíme. Skloňme teraz svoje hlavy. Všetci, ktorí by ste chceli byť spomenutí v tejto modlitbe, zodvihnite svoje ruky a povedzte, „Bože, to som ja.“

² Najsvätejší a milostivý Bože, prinášame pred teba týchto ľudí s ich žiadosťami, ktoré majú. Oni požiadali, aby boli spomenutí. A, Pane, moja ruka je tiež hore. Modlím sa ku Tebe, aby si nám bol milostivý. Ty poznáš naše potreby a my sa chceme modliť, ako si nás Ty učil modliť sa, „Nech príde Tvoje Kráľovstvo. Tvoja vôľa nech sa stane na zemi, ako je v nebi.“ Otče, my dnes večer prosíme o milosrdenstvo, o slobodu Ducha, aby sme mohli byť schopní priniesť ľuďom Evanjelium pravdy, a to, čo veríme, že je posolstvom tejto hodiny pre Tvoju cirkev. Pane, modlíme sa, aby sme boli tou porciou cirkvi, ktorá má byť vyvolaná v týchto posledných dňoch. Otče, ak nie sme tou porciou, potom nám zjav, čo musíme robiť, aby sme boli tou porciou. A daj nám milosť, moc v tejto hodine skúšky, ktorá je na zemi, aby skúsila všetkých, ktorí tu prebývajú. Daj nám z Tvojho Svätého Ducha, aby nás viedol a sprevádzal, aby sme na konci mohli prísť ku Tebe v pokoji, k tomu večnému životu, na ktorý sa všetci veriaci tešia od počiatku času. Pomôž nám, Pane. Prosíme v Ježišovom mene. Amen. Môžete si sadnúť.

³ Som skutočne vďačný za to privilegium, že tu dnes večer môžem byť, a za tú milosť Božiu, ktorá nám bola daná skrze Ježiša.

⁴ A potom, ohľadne posolstva dnes ráno, no, chcem, aby to každý celkom porozumel. Tak spolieham na Boha, že to nie je ten čas. Rozumiete. Ale to Posolstvo je pravda. To posolstvo je pravdivé. To bude, to raz bude, ak to nie je už ten čas. A to vyzerá tak veľmi ako ten čas, až som sa cítil, ako Pavol za dávna, ktorý povedal, „Neutiahol som sa zvestovať vám celú radu.“ Rozumiete. Všetko, čo má byť vykonané.

⁵ Je jedna vec, ktorú som dnes ráno urobil, a je mi to ľúto, že som to povedal. Povedal som meno toho brata, o ktorom si myslím, že je v omyle. Nemal som to robiť. Nikdy nehovorím mená ľudí, a ak by sa tá páska náhodou dostala do jeho rúk. A ja ho chcem vidieť a hovoriť s ním, pretože

si myslím, že on je brat, veľký človek, dobrý človek, ktorý kázal rovno tu za touto kazateľňou, brat David duPlessis. A ja som nechcel povedať jeho meno. Bol som rozrušený týmto posolstvom atď. o tom, že čo ak je toto ten čas a povedal som meno toho brata. Nerobievam to, je mi ľúto, že som to urobil. Milujem brata Davida duPlessisa. On je náš brat a ja si myslím, že taký chytrý muž, ako je on, by mal byť viac poučený v Písme. Poviem vám, čo to je. Raz sme sa s Dávidom rozprávali...

⁶ Raz pre mňa hovoril na zhromaždeniach. Kázal rovno z tejto kazateľne, alebo z tej kazateľne ešte v tej starej modlitebni. A jeho brat, Justus, bol mojím prekladateľom v Južnej Afrike, kam sa vraciam. A oni pochádzajú z milej rodiny, z letničného domu. Skutočne milá osoba. Myslím si, že Dávid bol raz predsedom svetových letničných zborov a na letničnej svetovej konferencii. On bol jedným z tých predsedov. A neskôr prišiel do Spojených štátov a usadil sa Texase s bratom Gordonom Lindsayom. A potom len začal kázať na rôznych miestach.

⁷ Ale to, čo to bolo, kde si myslím, že náš vzácny brat urobil chybu, práve tak, ako ja som k tomu náchylný, alebo ktokoľvek iný. On začal mať do činenia s uznávanými a rešpektovanými miestami. Stále hovoril o univerzite Printstone a tých miestach, kde ho pozývali. Myslel si, že robí to, čo je správne, a pritom plnil delo pušným prachom. A tak sa radoval.

Ale nielen to, ale Obchodníci plného Evanjelia, ktorí sú sponzormi mojich zhromaždení na celom svete. Rozumiete? Milujem tých ľudí. Rozumiete? Ale, ja s nimi istotne nesúhlasím v tých princípoch, že oni sú, že oni... Oni opustili tie princípy, na ktorých začali. A teraz sa stávajú takými, ako ktorákolvek organizácia alebo niečo podobné. Rozumiete? A to, čo to je, oni sa nesnažia zostať letničnými, ale oni sa snažia zmiešať letnice a to ostatné dokopy.

⁸ A mne sa zdá, že brat duPlessis, ohromný milý človek ako on, by poznal dostatočne Písmo, že keď vidí tu spiacu pannu, ako sa snaží kúpiť olej, tak ten čas pominul. Rozumiete? Pamätajte. Keď si ona prišla kúpiť olej, žiaden olej tam nezostal. To je Písmo. A ona povedala, „Dajte nám z vášho oleja.“ Tej cirkvi. [Brat Branham klope štyrikrát na kazateľňu – pozn. prekl.] Ale ona to neprijala. Ona mohla skákať hore a dolu, hovoriť v jazykoch a čokoľvek. Ale podľa Božieho vlastného Slova, ona to neprijala. A bola vystrčená do vonkajšej temnoty a tam bol plač, nárek a škrípanie zubov, keď tá vyvolená Nevesta už odišla. Tá múdra panna mala olej vo svojej lampe.

⁹ No, poznám ďalšieho človeka. Niečo sa jedného dňa stalo. To, čo

²⁵⁵ Všemohúci Bože, Stvoriteľ neba a zeme, Autor života, Zjavovateľ tajnosti srdca, Ty si povedal, „Slovo Božie je ostrejšie ako dvojsečný meč a je dokonca rozoznávateľom myšlienok mysle.“

²⁵⁶ To je ten dôvod, keď sa to Slovo stalo telom, to vedelo, čo si o tebe myslia, ako On prezrel ich myšlienky. On bol Slovom, a to Slovo poznalo tajnosti ich srdca.

A to Slovo je stále to isté Slovo. A my to dnes vidíme zjavovať sa v nás po dvetisíc rokoch, pretože On to napísal na papier a je tu, aby to potvrdzoval, ukazoval, a to je pravda.

²⁵⁷ Ležia tu vreckovky. Nemocní ľudia sú všade. Modlím sa, aby ten Veľký Duch Svätý, ktorý je prítomný, ktorý tieto veci ukazuje, ktorý hovorí tieto veci a nikdy nezlyháva, ale len to, čo je pravda, ani jedenkrát to nezlyhalo, pretože to je Boh. Nech On pomaže tieto vreckovky Tvojou prítomnosťou a nech uzdraví každú chorú osobu, na ktorú je to položené. A Ten Boh, ktorý môže byť nažive po dvetisíc rokoch a môže sa vyformovať do srdca hriešnikov, ktorí boli vykúpení milosťou a vierou a môže hovoriť Svoje Vlastné Slová cez smrteľné pery a sledovať, ako sa to deje presne tak, ako On zaslúbil.

²⁵⁸ Ó, Pane Bože, prosím Ťa, aby si nám bol milostivý, a nech každý muž a žena, ktorí sú tu prítomní, ktorí majú akýkoľvek druh nemoci alebo postihnutia, a tak, ako sa Mojžiš postavil do medzery za ľudí, dnes večer ja kladiem svoje srdce pred Teba, Pane. A so všetkou vierou, ktorú mám, ktorá je v Tebe, ktorú si mi Ty dal, ja dávam im. Ako povedal Peter pri bráne, ktorá sa volala Krásna, „To, čo mám, to ti dávam. V Mene Ježiša Krista, vstaň a choď.“ A ten muž, ktorý bol chromý, slabý, za pár chvíľ, ale zatiaľ, čo ho držali, jeho kĺby dostali silu. On vstúpil do domu Božieho a skákal a chválil a žehnal Boha.

²⁵⁹ Ty si Ten istý včera, dnes a naveky. A jeho apoštoli povedali, „To, čo mám, to ti dávam.“ To bola viera. A ja hovorím, to, čo mám, dávam tomuto obecenstvu. V Mene Ježiša Krista z Nazaretu, odmietnite svoju nemoc, pretože väčší je Ten, ktorý je vo vás, ako ten diabol, ktorý sa snaží vziať váš život. Ste deti Božie. Ste vykúpení.

²⁶⁰ Rozkazujem satanovi, aby opustil týchto ľudí. Nech Boh, ktorý odtlačil tú búрку tam toho dňa. A Ten Boh, ktorý spôsobil, že vetry a vlny prestali, nech môže na to dozrieť, aby každá nemoc bola od týchto ľudí vzatá, a moc Kristova, aby bola prejavená v ich životoch v tejto hodine. Nech každý hriešnik činí pokánie. Nech každá osoba, ktorá nie je blízko Teba, nech sa dá do poriadku v tejto hodine. Nech to tak je v Mene Ježiša Krista.

²⁵² Čo si myslíš? Ty si tiež pripravená ísť na operáciu. Si mi cudzia. Je to pravda? [Tá sestra hovorí, „Áno.“ - pozn.prekl.] Ty nie si odtiaľto. [„Ja ťa poznám, ale ty ma nepoznáš.“] Ty ma poznáš, ale ja ťa nepoznám. [Ty ma nepoznáš.] Ale Boh ťa pozná. Veríš tomu? [„Áno, verím.“] Ty si pred operáciou, nežiješ tu. Bývaš blízko Bedfordu, Springville, niečo také ako... To je to, kde to je, Springville. Pani Bartonová... Nie, nie. Prepáč, to som nemyslel, pani Parkerová, to je tvoje meno, že? Väčší je Ten, ktorý je v tebe, ako ten, ktorý sa ťa snaží zabiť. Je to pravda? Či to veríš z celého svojho srdca? Potom nebudeš potrebovať operáciu, ak veríš.

²⁵³ Čo si o tomto všetko myslíš, sestra? Ja ťa nepoznám. Si mi cudzia. Či mi veríš, že som Jeho prorok? [Tá sestra hovorí, „Verím tomu.“ – pozn.prekl.] Veríš. Ďakujem ti. Boh to uctí. Ty si pani Whiteová. Prichádzaš z Ford Worth, Texas. Máš svalovú nemoc, nervový stav. Si na tom veľmi zle. Nie je pre teba nádej, čo sa týka medicínskej vedy. Tvoj manžel, on má duchovnú potrebu, za ktorú sa modlíš. Máte tam syna a on má ťažkosti s chrbtom a srdcové ťažkosti. Máte tam malého chlapca, ktorého má na svojich kolenách. Ten malý chlapec má niečo s rečou, za čo sa modlíte. Ak je to pravda, zdvihni svoju ruku. [Ten manžel hovorí, „To je pravda. To sú naše potreby.“ – pozn.prekl.]

„Väčší je Ten, ktorý je vo vás, ako ten, ktorý je vo svete.“ Veríte tomu? [Zhromaždenie hovorí, „Amen.“ – pozn.prekl.] Z celého svojho srdca? [„Amen.“] So všetkým, čo je tam? [„Amen.“]

Skloňme teraz svoje hlavy.

²⁵⁴ Teraz On prešiel tou budovou. On vám dokázal, že On je Bohom. „Väčší, to je Ten, ktorý je vo vás, ako ten, ktorý je vo svete.“ To je Pán Boh. Teraz, On, ktorý je vo vás, nechajte Ho, aby mal to prvenstvo. Nech On má ten dohľad toho, čo vy...

Povedzte teraz, rovno teraz vo svojom srdci, ak môžete z celého svojho srdca a verte tomu, „Tá nemoc, ktorá bola v mojom tele, je preč.“ Rozumiete? „Nie som už viacej postihnutý. Nemám už viac nemoc. Ten, ktorý je vo mne, je väčší ako ten, ktorý je v mojom tele. Ten, ktorý je v mojom srdci, je väčší ako ten, ktorý je v mojom tele. Preto, ten, ktorý je v mojom srdci, stvoril nebo a zem. Moje telo bolo kontaminované satanom a ja som chrámom Ducha Svätého, aby tam žil. Preto satan, ja ti rozkazujem, aby si opustil moje telo. V Mene Ježiša Krista vyjdi zo mňa.“ Rozumiete? Veríte tomu? [Zhromaždenie hovorí, „Amen.“ – pozn.prekl.]

Modlime sa teraz všetci svojím vlastným spôsobom, každý jeden, zatiaľ čo sa modlím za vás.

to je, že títo milí ľudia sa dostávajú tak trochu, viete, čo myslím, majú trochu také postavenie medzi ľuďmi. A tá prvá vec, ktorú spoznáte, oni sa cítia, že to je Boh, ktorý to robí. A mnohokrát to je diabol, ktorý to robí. Rozumiete?

¹⁰ Ježiš mal šancu prísť pred Heroda. On mal šancu pred mnohými. A oni ho chceli použiť ako nejakého šoumena. Rozumiete?

To je všetko to, čo sa oni snažia urobiť s letnicami. Letníci vyšli z tých vecí, aby boli odlišní, „Ako sa sviňa vracia do svojho blata a pes ku svojmu vývratku. Obracia sa rovno znovu naspäť.“ A teraz sú v Ekumenickej Rade. Vidíte? Je to príliš zlé. Je to hanba.

¹¹ Nech ma Boh zachová malým a pokorným, aby tak mohol zjaviť svoju pravdu. Rozumiete? Ja to nikdy nechcem robiť. Žiadne ligotavé svetlá, ani žiadne svetlice a blýskanie pre ten svet. Nechajte ma ísť tou cestou s Pánovými pohrdnutými. Nechajte ma zostať so Slovom.

¹² Teraz, keď hovoríme o Ekumenickej Rade, ako sa zlučuje s Vatikánom. Vy veríte, že oni by sa mohli zlúčiť so Slovom? Mohli by sa, s organizáciou. Ale oni sa nedokážu so Slovom. To je pravda. Tak nie je nič, s čím by sme mohli robiť kompromis. Rozumiete? Organizácia, to je stále to isté. Všetko je to to isté. Je to presne v jednej línii. Matka a dcéra. Ale keď to prichádza ku tomuto Slovu, som tak pevne proti metodistom a baptistom a presbyteriánom, ako som proti katolicizmu. Pretože to je matka a dcéra podľa tohto Slova. To je toto Slovo, pri ktorom stojím. Rozumiete? Toto. Každé Slovo z toho.

¹³ No, tento vzácny brat, on a jeho žena sú moji blízki priatelia. Mnohí z vás ste videli ten časopis, kde tento vzácny, Bohom poslaný vzácny brat mohol kedy nechať svoju ženu... Nieкто jej povedal, že vyzerala ako Jacqueline Kennedyová, a ona si dala spraviť jeden z tých veľkých módných strihov, veľký účes a tak. Čo je to? Čo je to? Ona sa stretáva s takým druhom ľudí po celý čas a nakoniec...

Keď si dobrý muž berie zlú ženu, buď sa ona stane dobrou ženou, alebo... Mám na mysli, keď si dobrý muž berie zlú ženu, buď sa ona stane dobrou ženou alebo on sa stane zlým mužom. Ukážte mi svoju spoločnosť a ja vám poviem, kto ste. Vtáky rovnakého peria si sadajú spolu. Stojte preč od ligotavých vecí.

¹⁴ Zliezol som raz dolu do jednej bane, to bolo na vrchoch toho hrebeňa Arizony a Mexika. Brat Sothmann a ja, išli sme tam a boli sme tam spolu. A ja som tam išiel a vykopal som takú kopu toho, čo... Vyzerá to úplne ako zlato. Ale jediný spôsob, ako dokážete povedať, že to nie je zlato,

je, že sa to leskne viac ako zlato. To sa leskne. A zlato sa neleskne, ono žiari. Rozumiete? A toto je to, čo nazývajú zlato bláznov. To nemá hodnotu, ani ako je tá obyčajná skala, v ktorej to je. Nazýva sa to železopyrit. Myslím, že v... Vedci tvrdia, že vody a stekajúce kyseliny a rôzne veci sa tam nikdy nedostali tak dostatočne, že by to stvrdili a priviedli to do miesta, kde sa to stane zlatom. A to sa síce viacej leskne, ale nemá to v sebe tie chemikálie.

A tak je to s mnohým tým, čo je takzvaným kresťanstvom, ono sa leskne tak, ako Hollywood. Ale cirkev žiari Evanjeliom. Rozumiete?

¹⁵ No, nejaká sestra tu. Billy mi to práve ukázal. To bolo dobre ísť a zohnať ten časopis Život, kde je tento obrázok, a priniesť to, o tých siedmych anjeloch. A oni to zobrali a poslali mi to. To je ten obrázok. A ak si tu všimnete, keď to odchádzalo, vystupovalo to hore, keď tí anjeli, potom, ako priniesli svoje poslanstvo. To bolo vo forme pyramídy. Presne tak, ako som vám povedal tri mesiace pred tým, ako sa to stalo, a to, ako sa to stane. Je to pravda? [Zhromaždenie hovorí Amen. - pozn. prekl.]

A ten význačný anjel so svojimi krídlami, tu na tejto strane vzadu. Pamätáte si ho? Povedal... Mal svoju hlavu... Prichádzal takouto rýchlosťou. Vidíte tam dokonca tie krídla? A tam je ten anjel, presne tak, ako to bolo povedané.

¹⁶ No, jedine Boh to môže urobiť. Oni tam majú tiež fotografiu tej ženy, ktorej bolo povedané... Mnohokrát ľudia hovoria...

¹⁷ V tom rozpoznaní bolo povedané, „Táto osoba je zatienená na smrť. Je tam temný tieň.“

¹⁸ No oni povedia, „No, on to len tak hovorí.“ Vidíte, to sú ľudia, ktorí nedokážu ísť celou cestou. Oni to nedokážu vidieť. Oni môžu s vami kričať. Oni sa môžu s vami rozprávať. Ale keď to prichádza ku tomu, veriť to skutočne všetko, celou svojou dušou a telom, oni to nedokážu.

Tak, ale vidíte. Ak je v tom Boh a hovorí pravdu, tak toto je ten posledný čas histórie. Toto je posledný kúsok svetovej histórie. To sa zakončuje. Nebude už viac času jedného dňa. Boh to všetko potvrdzuje. Oboje, duchovne a vedecky.

¹⁹ Keď som povedal jednému malému chlapcovi, „Ten stĺp svetla vyzeral ako hviezda.“

²⁰ Koľkí z vás si pamätáte tých zo starých dní? Zvykli to nazývať „hviezda“. Keď sa zjavil tu pri rieke, keď on povedal, „Ako Ján Krstiteľ bol poslaný...“

²⁴⁷ Pozri, tu je ešte niečo iné. Ty si mala nejaký veľký tréning vo svojich včasných dňoch alebo niečo také, pretože vyzerá to tak, že máš niečo spoločné s nejakým druhom kresťanského... Nie je tvoj otec kazateľ, alebo niekto ako to, niekto z tvojich ľudí alebo niečo? [Tá sestra hovorí, „Môj manžel.“ – pozn.prekl.] Tvoj manžel, to je on. Môžem vidieť niekoho ako stojí pri tebe a káže Evanjelium a ty si bola v cirkvi. On má s tebou niečo spoločné. [„Sláva Pánovi“] V poriadku, tu to máte.

No, ja tú pani nepoznám, ale Boh pozná tú ženu.

²⁴⁸ No, nemáš niečo vo svojej kabelke, nejakú malú vreckovku, alebo niečo také? V poriadku, potom to daj na... Keď si sadneš, polož svoje ruky na tú vreckovku a nepochybuj, a Ten, ktorý je v tebe, je väčší ako ten, ktorý zabíja tvojho ocka. Ver z celého svojho srdca, aby sa tak stalo, ako veríš.

²⁴⁹ Tak, chcem sa vás niečo opýtať. Ja tú ženu nepoznám. Pokiaľ viem, po prvýkrát, hádam, kedy som ju videl. Ale ona tu sedí v zúfalom stave a modlí sa. A ten istý Boh, ktorý sa mohol otočiť a povedať tej žene o jej krvotoku, je ten istý Boh tu a ukazuje, že Ten, ktorý je vo vás, premohol svet. Či veríte? [Zhromaždenie hovorí, „Amen.“ – pozn.prekl.] Ak len máte vieru, nepochybujte.

²⁵⁰ Keď hovoríme o rakovine, znovu vidím ten čierny tieň. To je nad jednou ženou, ktorá sedí rovno tu. On má rakovinu hrtanu a je v zlom stave. A za ňu sa niekto modlil, a ona sa snaží prijať svoje uzdravenie. Paní Bartonová, ak len môžeš veriť! Ja tú ženu nepoznám, ale ak budeš veriť z celého svojho srdca... Skutočne, tá vec...

Dovoľ mi, aby som ti vysvetlil, čo sa snažíš robiť. Ty si stratila svoj hlas z toho a snažíš sa modliť za tvoj hlas, aby bol prinavrátený. Je to pravda? Zamávaj takto rukou. No, tá žena je pre mňa cudzia. Ja ju nepoznám. Vidíte ju? Je to pravda, áno, tam je. Vidíte? „Väčší je Ten, ktorý je v tebe, tá viera, ktorá sa Ho môže dotknúť, ako ten, ktorý je v tvojom hrtane.“

Veríte z celého svojho srdca? [Zhromaždenie hovorí, „Amen.“ – pozn. prekl.]

²⁵¹ Sestra Larsenová, teba poznám. Ona je majiteľkou bytu, v ktorom bývame. Ale setra Larsenová, ty si bola u lekára alebo niečo, niečo také. Si pripravená ísť na operáciu. To je pravda. Je to pravda? Väčší je Ten, ktorý je v tebe, sestra Larsenová, ako ten, ktorý je vo svete. Ježiš povedal, „Bol som cudzincom a vy ste mňa vzali do vnútra. Nakolko ste to urobili jednému z mojich najmenších, mojich maličkých, Mne ste to urobili.“

Ó, Nebeský Otče, buď milostivý!

vykupiteľské mená sa na Neho stále aplikujú. On je stále Jehova Jireh, „Pán si môže poskytnúť obeť.“

²⁴¹ Tak, každý jeden z vás, chcem, aby ste teraz boli vo svojej najhlbšej úprimnosti. Ak to budete skutočne veriť z celého svojho srdca, potom nebude v našom strede ani jedna slabá osoba, v čase, keď sa tie hodiny pohnú o päť minút od teraz. Nebude tu žiadna osoba, ktorá by nestála na svojich nohách, zdravá, ak tomu len budete veriť. Môžete veriť?

²⁴² Pozrime sa teraz, či On ku nám príde a zjaví samého seba, zatiaľ čo skloníme svoje hlavy.

²⁴³ Pane Ježišu, pomôž mi teraz. A ja poslúchnem Teba, Pane, so všetkým, ako len viem. Odpusť moje hriechy a prestúpenia. Modlím sa v Ježišovom Mene. Amen.

²⁴⁴ No, vezmime teraz túto stranu tu, niekoho tu. Verte, majte vieru, nepochybujte! Nieкто, kto ma nepozná, ak je možné. Nedokážem povedať, kam ide to videnie. Musím to len pozorovať. A ak to On urobí, potom viete, či je to pravda alebo nie. Vy len verte a nepochybujte. Ak to On urobí, či budete veriť. Potom, ako sa toto dnes stane. Rozumiete? Len prijmite svoje uzdravenie. Povedzte, „Pane, ja sa teraz dotýkam Ježiša Krista. Verím.“ Nech to teraz Boh neba udelí.

²⁴⁵ „Väčší je Ten, ktorý je vo vás, Kristus, ako ten, ktorý je vo svete.“ Tak na zhromaždení, kde sa Ho dotýkame, On na to reaguje, ako sa tá žena dotkla Boha skrze Krista a On reagoval na jej potreby.

²⁴⁶ Vidím tu teraz tam v rohu, vyzerá to ako muž, je na tom veľmi vážne. Nie, nie je to, to je žena, ktorá sa modlí za nejakého muža, a ten muž tu nie je. Ale to je žena. Vidím, že tá žena... To je jej otec a on zomiera na rakovinu. [Brat Branham urobil pauzu.] A je na tom veľmi vážne. Ten muž tu nie je. On je na inom mieste. To nie je ani v tejto krajine. Ale je, je to v Georgii. [Brat Branham robí pauzu.]

Len sa ďalej modlite. Veríte teraz z celého svojho srdca? [Zhromaždenie hovorí, „Amen.“-pozn.prekl.] Len sa ďalej modlite.

Meno tej ženy, ktorá sa modlí, je pani Jordanová. Ona nie je z Georgie. Ona je zo Severnej Karolíny. Ak je to pravda, pani, postav sa na svoje nohy. V poriadku, je to pravda. [Tá sestra hovorí, „Ďakujem ti, Bože! Ďakujem ti, Bože!“-pozn.prekl.] Modlila si sa za to? [Áno, pane, za môjho ocka.] V poriadku, v poriadku. [Tá sestra ďalej hovorí o svojom otcovi.]

Veríš teraz že, „Ten, ktorý je v tebe, je väčší ako ten, ktorý je vo svete?“ [Tá sestra hovorí, „Verím.“-pozn.prekl.] Či veríš teraz, že On...

²¹ No, nakoniec to zostúpilo a urobili z toho fotku. Zvykli sme to tu niekde mať. Áno, oni hovoria, že je to tam na rohu. Nevidím to. Vedecky to dokazuje, že je to pravda.

²² Hovoríme, že tí ľudia boli „zatičení“. No, tu bola nejaká žena, fotografia. Je to tu obyčajne, práve tak, ako hociktorá iná fotografia, ako odfotohrovaná týmto prístrojom. Povedal som... Nejaká osoba sa ohľadne toho divila a tej žene bolo povedané, „Si zatičená na smrť s rakovinou. Je tam temný tieň.“ Ona sa otočila a urobila fotografiu a tá žena tu bola, aby o tom svedčila. A ona môže byť dnes večer tu, pokiaľ viem.

No, tam je tá žena, s niečím, akoby čiernou kapucňou nad hlavou. V poriadku. No, to je vedecký dôkaz, že to je pravda. A ihneď, ako tá žena bola vyhlásená za zdravú, oni urobili ďalšiu fotografiu, a to už tam nebolo. Čo potom zasiahlo ten objektív?

A čo to bolo, čo odišlo, čo potom nebolo na tom objektíve, keď bola vyhlásená za uzdravenú?

No, ako som tu stál, povedal som vám, že tí anjeli prichádzajú.

²³ Brat Fred bol jeden z... Videl som pred chvíľou brata Freda. Myslel som si, že je rovno tu, ale niekde som ho minul. Ó, tam je, vzadu. To je pravda. On tam stál asi, asi dve míle alebo míľu a pol alebo dve míle od toho miesta, kde som bol a počul tú explóziu. Cítil tie skaly a to všetko ostatné, keď sa to udialo. Je to pravda, brat Fred?

A tam boli tí Anjeli, ktorí boli poslaní späť s posolstvom. A tu to je dokonca vo forme pyramídy, a to vám ukázalo, čo to bude tu. To vám povedalo, že oni tam budú stáť predtým, ako ja odídem.

Fotografia za fotografiou po celej krajine. Oni to odfotohrovali až do Mexika. Bolo to 30 míľ vysoko a 27 míľ naprieč. A tak vysoko, že dokonca ani vlhkosť, ani nič tam nemôže... Vlhkosť sa nedostáva viac ako asi 8 alebo 9 míľ vysoko. Potom oni boli na mieste, kde neexistuje žiadna vlhkosť. Rozumiete? A toto bolo, myslím, že to bolo buď 27 míľ vysoko a 30 míľ naprieč. Alebo to bolo 20... Alebo 30 míľ vysoko a 27 míľ naprieč, jedno alebo druhé. Časopis „Život“ to uverejnil, alebo časopis „Pozri“. Ktorý to bol? „Pozri“ alebo „Život“? Časopis „Život“. Myslím, že je to vydanie zo 17. mája. Tak to je.

²⁴ No, tam to je, vedecký dôkaz, že toto je pravda. Tak my sa nemusíme obávať, či je toto pravda. Oboje, vedecky a duchovne, a to, čo bolo povedané, že sa stane. Tak tu je posolstvo Siedmich Pečatí, pri svojom zakončovaní, to je posolstvo celej Biblie. Sedem Pečatí ukončuje novú

zmluvu a spečaťuje ju. To je pravda. No, my vieme, že to je skrže prorocké vyhlásenie, tiež skrže vedu, a tiež skrže Slovo. Traja musia vydať svedectvo, že to je pravda.

²⁵ Preto vieme, že sme v čase konca. Sme tu. Nevie, ako ďaleko ja... On nám to nedá nikdy vedieť, pretože Jeho príchod bude, „ako zlodej v noci.“ Moji priatelia, môj brat, sestra, buďme pripravení bez ohľadu na čokoľvek. Buďme prosí a cnostní. Rozumiete? Pretože svet pôjde rovno ďalej. Oni ani nebudú vedieť, že sa to stalo. Keď sa dvere milosti zatvoria, kazatelia budú ďalej kázať spasenie a spôsobia, že ľudia budú činiť pokánie a pôjdu rovno ďalej, ako to bolo vždy. To sa dialo v iných vekoch. To sa dialo v... To bude v tomto veku.

A vytrhnutie bude také náhle a také rýchle, že svet si to ani nevšimne, a oni sú preč. To je pravda. Nebudú o tom nič vedieť. On prichádza a zoberie ju preč. Ona bude preč a oni nebudú o tom nič vedieť.

Tak buďte na modlitbe. Modlite sa za mňa. Ja sa budem modliť za vás. Nevie, v ktorej hodine to bude, ale veríme, že to bude skoro. Držte sa preč od ligotavých vecí. Zostaňte s Evanjeliom. Rozumiete? Zostaňte rovno tam a modlite sa.

²⁶ Tak, Billy mi tu napísal list, alebo vlastne poznámku, a povedal, že niekto chce dať požehnať dieťa. Ak je to pravda (Je?). Zdvihnite svoju ruku, ak niekto... Áno, dve bábätká. V poriadku. Prineste ich rovno sem. A brat Neville... Aha, som zvedavý, či by mohla naša sestra mohla na chvíľu prísť za piano k tomu požehnanému dieťaťu. Nechceme ani jedno vynechať.

²⁷ No, pamätajte, že o tomto čase zajtra večer, ak bude Pán chcieť, budem v New York City. A budeme tam na bojovom poli bojovať dobrý boj viery.

²⁸ Tak rovno tu, sestra, ak môžeš. Tu vpredu, a ja si ich zoberiem. Áno, pani. Ďakujem. A teraz sme...

²⁹ Koľkí z vás sa budú za mňa modliť. [Zhromaždenie hovorí, „Amen“.- pozn. prekl.] No, ak bude Boh chcieť, čo dúfam, že bude. Tak v nedeľu o týždeň... Ak je to v poriadku, čo sa týka brata Nevilleho [Brat Neville hovorí, „To je v poriadku“.] V nedeľu o týždeň budem znovu späť na svojej ceste do Lousianny a zastavím sa tu v cirkvi na zhromaždenie. [Amen.]

³⁰ Chcem vám všetkým poďakovať za vašu láskavosť. Tá pani mi tu poslala cukríky, a ja si to cením. Nevie, kto tá pani je. Niekto mi poslal krabičku cukríkov, bolo to skutočne veľmi chutné. Ešte teraz som z toho

potom nechávam Boha, aby vzal Svoje Slovo a počul ma, že pri Ňom stojím. Hoci ma to stálo mnohých priateľov a popularitu sveta a také veci a som nenávidený mnohými a denomináciami, vykopnutý. Stále pri tom chcem byť verný tomuto Slovu. To je Božie Slovo a ja Boha milujem. Tak to je Božie Slovo a ja vám hovorím, že „On je Ten istý včera, dnes a naveky,“ a On je teraz v nás. A ak...

²³⁷ Ak by život Shakespeara bol vo mne, žil by vo mne, ak by Shakespeare žil vo mne, či by som nerobil skutky Shakespeara? Ak by vo mne žil Beethoven, či by som nerobil skutky Beethovena? Ak by duch Dillingera bol vo mne, ak by John Dillinger žil vo mne, či by som ja nebol Johnom Dillingerom? Ak by bol Beethoven vo mne, nebol by som Beethovenom? Rozumiete? Ak by bol vo mne Castro, či by som nebol Castro? Rozumiete?

A ak je Ježiš Kristus vo mne, Jeho skutky budem činiť, pretože to je On. A či On nepovedal to isté, že sa tak stane? Rozumiete? [Zhromaždenie hovorí, „Amen.“ – pozn.prekl.]

²³⁸ Tak, čo by On urobil, ak by tu stál, ak je On ten istý včera, dnes a naveky? On by povedal, „Ja môžem činiť len to, čo mi Otec ukáže, aby som činil.“ Je to pravda? No, to je to, ako to On robil včera.

A tak, je ten istý? Čo s chorobou? Tvoja cena je už zaplatená. Každý jeden z vás je už uzdravený zo svojej nemoci. Je to pravda? [Zhromaždenie hovorí, „Amen.“ – pozn.prekl.] Lebo, to... Každému jednému z vás je odpustené, ale vy to musíte prijať. Každý jeden z vás je uzdravený, ale musíte to prijať.

²³⁹ No, aby som dokázal, že On je ten istý včera, dnes a naveky, ak by On tu stál, On by vás nemohol uzdraviť, vôbec nie s vašou neverou. Museli by ste tomu veriť práve tak, ako tomu musíte veriť práve teraz. Muselo by to byť to isté. Rozumiete? „Pretože mnoho mocných skutkov On nemohol učiniť vo svojom dni, kvôli ich nevere.“ Je to pravda? Mnoho mocných skutkov On nemôže učiniť dnes kvôli nevere.

²⁴⁰ No, kto to mohol predpovedať? Boh. Kto to bol, kto povedal toto? Boh. Kto to bol, kto urobil toto? Boh. Kto to je, kto povedal, že medveď, jeleň, karibu, všetky tieto ostatné veci a tých sedem... Všetky veci, že sa stali. Kto to bol, kto to povedal? On, Kristus, ktorý je v nás, a prorokuje Samého Seba cez nás, zjavuje Samého Seba, že On je ten istý včera, dnes a naveky.

Kto zastavil vetry? Kto stvoril veвериčky? Ten istý, ktorý stvoril toho barana pre Abraháma, keď on... Nazval ho, „Jehova Jireh.“ Tie zložené

vyprodukované. Bolo to pre Nehu ťažké ísť na Golgotu, On chcel zostať, dokonca až toľko, že zvolal, „Nie moja vôľa, ale Tvoja nech sa stane.“ Vidíte? On nechcel odísť. On bol mladým mužom a mal svojich bratov. On ich miloval tak, ako ja milujem vás. Ale On nemohol žiť, a aby oni tiež žili, tak On zomrel, aby sme my mohli žiť. To nebolo ľahké. Musel to urobiť. Pozrite, aká smrť ležala pred ním, „Otče, prišla hodina, a či mám povedať, aby si odo mňa vzal tento kalich? Nie.“ On to nechcel urobiť. On chcel, aby sa stala Božia vôľa.

²²⁹ No, pozrite. Ak len budete veriť tej istej veci. No, nie... Nie... Vôbec to nezatieňte. Len tomu verte. [Brat Branham klepe niekoľkokrát na kazateľňu – pozn.prekl.] Len tomu absolútne verte. Nepochybujte. Verte tomu.

²³⁰ Ak privádzam ľudí hore do modlitebného radu a hovorím, „V poriadku, teraz táto osoba. Ty vieš, že ťa nepoznám.“

²³¹ „Nie, to je pravda, brat Branham.“

²³² Potom rovno tam niekde zachytávate niekoho, kto hovorí, „No, on len číta to, čo oni dali na tú modlitebnú kartu. Telepatia.“ To iste tak urobí.

²³³ Potom poviem, „V poriadku, teraz túto nedeľu nebudeme rozdávať žiadne modlitebné karty. Chcem, aby tu každý, kto je medzi nami cudzí, ktorý tu nikdy predtým nebol, aby sa postavil.“ Rozumiete? A potom sa Duch Svätý rovno obráti a rozlíši všetko, čo v nich je. Rozumiete? Je to pravda? [Zhromaždenie hovorí, „Amen.“ – pozn.prekl.] Videli ste to oboma spôsobmi.

²³⁴ „Ó, to, tam je na tom niečo nesprávne.“ Vidíte? Nie je žiaden spôsob, vy nemôžete... Rozumiete? Tak dlho, ako satan môže dostať to vlastníctvo, on spôsobí, že budete veriť čomukoľvek.

A on vám ukáže každú chybu, ktorú mám, a ja ich mám mnoho, ktoré vám môže ukázať. Ale nedívajte sa na to. Nedívajte sa na to, ja som človek. Rozumiete? Ale pamätajte, toto Slovo Božie je pravda a ja sa ním snažím žiť.

²³⁵ Ak by som tu išiel a začal robiť zlé veci, ktoré nie sú správne, začal hrešiť a piť a fajčiť, alebo robiť veci, ktoré nie sú správne, vy prídte a zavolajte si ma, pretože to sa nepatrí. Ja chcem potom ten svet opustiť. Ja nie... Chcem ho opustiť skôr, ako sa to stane. Rozumiete? Ja to nechcem robiť.

²³⁶ Ale tak dlho, ako sa snažím žiť podľa toho, čo je správne, a robiť to, čo je správne. Rozumiete? A snažím sa žiť, ako by Kresťan mal žiť, a

naplnený. Ďakujem vám. Vy si myslíte, že tie malé veci neznamenaajú veľa? Iste znamenajú. To sú malé znaky. A rôzni mi dali svoje malé dary lásky a ukázal som to Billy Paulovi a dal som mu to a tie veci. Dostávam ich. Vy neviete, ako si to cením. Nech vás Boh žehná. A budem na to pamätať. O koľko viac On na to pamätá. „Lebo čokoľvek by ste učinili tomu najmenšiemu z týchto mojich maličkých, Mne ste učinili.“ Rozumiete? Tak, milosrdenstvo bude preukázané tam, kde je milosrdenstvo dané.

³¹ No, máme tu nejaké malé milé osôbky. Či by ste... Chcem, aby ste tam zostali a potom zaspievali „Prineste ich“. V poriadku. Vaši bratia sem prídu za minútku.

No, tak tu je to prvé. Dáva sa na mňa malý pár hnedých očiek s veľkým milým úsmevom. Maličké dievčatko. Aké je jej... [Matka hovorí Sharon Rose] Sharon Rose. To je pre mňa veľké meno. [Pomenovali sme ju, brat Branham, po tej tvojej.] Po mojom malom dievčatku, ktoré odišlo. [Pomenovali sme ju ešte pred tým, ako sa narodila, brat Branham.] Pomenovali ju predtým, ako sa narodila. Ak to malo byť dievča, tak ste jej išli dať meno Sharon Rose. [My sme si boli istí, že to bude dievča. Ona musela byť.] Musela byť. [Sharon Rose Goodman.]

Viete čo? Nevie, či to viete, alebo nie. Ak by tu stála moja žena, ona by pravdepodobne odpadla. Toto je ten istý druh šiat, ktoré malo moje malé dievčatko, keď bolo požehnané. Malá Sharon Rose. Toto možno bude... Nech by toto žilo. Pričom Boh tú moju vzal.

Aké je tvoje priezvisko? [Matka hovorí, „Goodman“.] Pani, a... Ste tu z mesta? [Z Chicaga.] Z Chicaga. Brat a sestra Goodmanoví. Nech vás Boh žehná.

A viete. Moja malá Sharon vyzerala takto. Nemyslím si, že tu je niekto, kto si ju pamätá, ako vyzerala. Mala takéto malé hnedé očka ako jej matka. Skutočne milé malé dievčatko s tmavými vlasmi. Práve o...

Koľko má? [Matka hovorí, „Päť mesiacov“. –pozn. prekl.] Päť mesiacov. Ona mala päť mesiacov, keď ju Boh zavolať hore. Krátko potom som ju videl. Poznáte ten príbeh? [My to máme doma na páske.] Máte to doma na páske.

Sharon Rose pochádza zo Slova. Ja som to obrátil z toho Ruža Sárona. A on potreboval jedno z tých maličkých na svojom oltári, tak on ju vzal. Rozumiete? A ja s ňou znovu budem. Nech vaša malá Sharon žije, aby vyplnila ten život, ktorý by tu ona bola žila tu na zemi. Nech bude s vami v sláve. Ako cítim, že moja Sharon bude so mnou.

Teší ma. Pozrite. Hovoríte o malej priateľskej veci. Pozrite na toto, ona je celý úsmev.

Skloňme naše hlavy.

Drahý Bože, ako držím tento malý poklad, malú Sharon Rose, ty vieš, že vo svojom srdci, Pane, o čom rozmýšľam. Tak ja to nemusím vyjadrovať. Nech je požehnaný Pán Boh, ktorý dáva našim srdciam tieto malé drahokamy. Požehnaj dom Goodmanov. Nech sú tí rodičia uctení, čo sú, tým, že majú doma takýto poklad. Nech to zostane v ich dome, Pane, a ak je ešte nejaký zajtrajšok, učíň ju cnostnou ženou pre ten zajtrajšok.

A teraz, Pane Bože, v poslušnosti tomu, čím si nás poveril skrze Tvoj príklad, aby sme robili. Ty si bral malé deti do svojich rúk a žehnal si ich a povedal si, „Nechajte maličkých prísť ku mne.“ A oni prinášajú to dieťa ku mne tým, že som Tvoj sluha. Ako si povedal, že Tvoji sluhovia majú vykonávať Tvoju prácu. A tu stoja Tvoji sluhovia, brat Neville a brat Cubs a ja. A teraz, Pane Bože, z rúk otca a matky ti dávame túto malú Sharon Rose Goodmann, ktorú odovzdávame do života služby v mene Ježiša Krista. Amen.

Nech vás Boh žehná. [Sestra Goodmanová hovorí, „Brat Branham, my máme doma ešte ďalších päť. Dve dievčatá, dvoch chlapcov.“ – pozn.prekl.] Piatich maličkých okrem tohto. [Áno.] Aké milé. Nech ťa Boh žehná, brat Goodmann. Nech ťa Boh žehná, sestra Goodmannová. A nech Pán žehná malú Sharon.

Teší ma, brat. No, pozrime sa. Ja... Arned. [Otec hovorí, „Arned“. – pozn.prekl.] Arned. To je pravda. [Je pomenovaný po tebe.] Je to tak? William Arned. [James William Arned.] James Wiliam Arned. Je to milý chlapec. Viete, niektoré veci máme spoločné. On a ja. Už teraz, mená. A potom máme podobné vlasy. Vidíte? Je to milý chlapec, Jimmy. Hádám tak ho nazývate. James. [James.] Potom James. V poriadku.

Rád by som vedel, či ho môžem podržať. [Možno ti to dovolí.] Nevie. Tak Jimmy, sme ozajstní kamaráti. Viete čo? Nemyslíš si to? V poriadku.

Skloňme naše hlavy.

Pane Bože, Ty si požehnal tento dom. Dom Arneda s týmto malým milým chlapcom. A modlím sa, aby si požehnal jeho otca, jeho matku, jeho milovaných. Oni sú Kresťania. Ó, ako tento otec tvrdo bojoval. Tie cigarety a rôzne veci od... A jedného dňa to prišlo cez „Tak hovorí Pán.“ On bol ako tá žena, ktorá bola vytrvalá, že sa tam dostane. Hoci ho jeho obchod sklamal a všetko sa zdalo, že sa rúca. On stále bral tú porciu svojich peňazí

ktorý je vo vás, je väčší ako vaša nemoc.

²²² Kolík ľudia sú tu teraz chorí na svojich telách, ktorí ma nepoznajú, ale veríte, že máte dostatok viery, aby ste sa dotkli toho Veľkňaza. Zodvihnite svoju ruku a povedzte, „Verím tomu.“

V poriadku. Prakticky všade sú teraz ruky. V poriadku. Kolík tu, ktorí ma poznajú a vedia, že neviem nič o tom, akú máte potrebu, a chcete, aby sa vás Boh dotkol. Zodvihnite svoju ruku. Vidíte? V poriadku.

²²³ Úprimne povedané, nie je tu nikto, o kom by som tu teraz vedel v tomto prítomnom čase, že by bol chorý. Ale tento chlapec tu, poznám ho. Modlil som sa za neho mnohokrát. Neviem si spomenúť na jeho meno, ale on je tu dolu z Kentucky. Píše mi po celý čas, je to osobný priateľ brata a sestry Woodových a tých a on sem prichádza a navštevuje zhromaždenia dlhý, dlhý čas. To je jediná osoba, ktorú poznám.

²²⁴ No, brat Dauch, pokiaľ viem, je v poriadku, inak by tu nesedel. On bol jedného dňa veľmi chorý a Pán ho uzdravil.

²²⁵ Túto osobu nepoznám. Ja neviem, kto je toto, tu s tými barlami, možno tamtá osoba v kresle. Ja neviem.

A mnohých z vás poznám, ale Boh v nebi vie, že v tomto čase, ja neviem, čo vy chcete. Nemám tušenia. Je to tu tak trochu ťažké v modlitebni, pretože vidíte, ja poznám mnoho ľudí.

²²⁶ No, tu je to, čo to je. Keď prídete na miesto... No, ja tu niekedy prichádzam a hovorím, „V poriadku, dáme každému modlitebnú kartu a zoradíme ich a prídu tu na pódium.“ Niekoľko odíde... No, vy nemôžete...

Tak, priatelia, idem otvoriť svoje srdce a niečo vám povedať. Nedokážem to ukryť. Práve to, čo si myslíte, ja to viem. To je pravda. Viem, čo si myslíte. Rozumiete? A niekedy hovoríte, „Brat, ja verím.“ No, dobre, veríš do určitej miery. Rozumiete? Ja viem.

²²⁷ A rovno tu, no teraz, práve teraz, to pomazanie na mňa práve prichádza. Vidíte? A ja môžem len cítiť ten pulz, niečo ako udieranie, taký tlkot z rôznych miest. Rozumiete?

Ale teraz, nepochybujte už viac. Verte celému Posolstvu. Verte to. Ak to nie je to, ak to nie je napísané v Biblii, potom tomu neverte. Ale ak to je v Biblii, potom Duch Svätý, ktorý žije v nás, je zaviazaný uskutočniť to, v čo veríme. Je to pravda? [Zhromaždenie hovorí, „Amen.“ – pozn.prekl.]

Viem, že je to ťažké. Vidíte, nič neprichádza ľahko.

²²⁸ Bolo to pre Neho ťažké zomrieť, aby mohlo byť toto pre vás

apoštolovi Petrovi, kým je, a aké bolo meno jeho otca. Povedal si Natanaelovi, čo bolo jeho poverenie, ako sa to stalo, že tam prišiel, a kde bol predtým a čo robil. Povedal si tej žene pri studni o jej hriechoch, a čím bola, ako žila v tomto cudzoložstve s týmito šiestimi mužmi. Piatich, ktorých mala, a ten, s ktorým žila, nebol jej manželom. Ty si stále ten istý Boh. Ty si povedal...

²¹⁷ To bola Bartimeova slepota, ako tam stál, a pritom stále vo svojom srdci on mal zrak, že mohol vidieť, že ak Ten Jehova zmanifestovaný v Synovstve Ježiša Krista, že On bol schopný poznať jeho volanie. A on vykrikoval, „Synu Dávidov, zmiluj sa nado mnou.“ A to Ťa zastavilo a Ty si sa obrátil a uzdravil si ho, ó, Otče, a hovoril si mu, že jeho viera ho zachránila.

²¹⁸ Tá malá anemická žena mala tento krvotok a zmenu života a po mnoho rokov sa to nemohlo zastaviť. Ona utratila všetky svoje peniaze na lekárov a ani jeden z nich jej nemohol pomôcť. Ona prišla na jedno z tvojich zhromaždení, ako si tam Ty hovoril k tomu mužovi, tam v Galilei, ako si bol na Svojej ceste do Jairovho domu. Táto malá žena povedala vo svojom srdci bez toho, žeby mala k tomu Písmo, „Ak sa len môžem dotknúť Jeho rúcha, verím, že budem uzdravená.“ A ona dostala svoju túžbu, keď sa dotkla Jeho rúcha. A Ty si jej povedal, že to urobila jej viera, opísal si jej žiadosť a ona bola uzdravená.

²¹⁹ Je nám v Slove povedané, že Ty si Veľkňazom, ktorý sedí na výsostiach, ktorý stále žije a prihovára sa. A tiež to, že Ty, súc Veľkňazom v tomto čase, že môžeš byť dotýkaný našimi slabosťami. Pane Bože, udeľ to, aby tu dnes večer každá osoba mohla byť... Mala to privilegium dotknúť sa dnes večer Teba, toho veľkého Veľkňaza, a bola uzdravená. Na slávu Božiu to prosím v Ježišovom Mene. Amen.

²²⁰ Tak ja ne... Sú tam modlitebné karty? Povedal som Billymu, aby ne... Či má niekto modlitebné karty? V poriadku, to je dobré. Ja som mu povedal, aby ich nerozdával. Myslel som si, že možno by to bolo trochu dlhé, ako... Ó, ja tak veľa rozprávam. Ale pozrite. A vy ste mi povedali, keď som povedal, „Budem sa snažiť zakončiť o osem-tridsať.“ Vy ste sa smiali a ja som vedel, že vy viete, o čom hovoríte. Ja som... Ale ja vás milujem. Rozumiete?

²²¹ To, čo sa snažím robiť, vždy som sa snažil toto, priateľu, nikdy nie preto, aby niekto povedal, „Brat Branham toto urobil.“ Brat Branham nemôže urobiť nič. Rozumiete? To je Ježiš Kristus. A On je Ten, ktorý je vo mne a vo vás. Vy musíte len veriť. Či to nie je pravda? Rozumiete? Ten,

a čakal na rozhovor za rozhovorom, až sa to jedného rána stalo. On uveril, že to tak bude.

A teraz ti prináša tohto malého chlapca a Ty si ho ním požehnal. Bože, to ovocie ich zjednotenia. Žehnám tohto malého Jamesa Williama Arnedu v mene Ježiša Krista. Daj mu dlhý život. Učiň ho hodným mužom v tvojom Evanjeliu pre ten zajtrajšok, ak ešte bude zajtrajšok. A nakoniec v tom kráľovstve, ktoré má prísť, nech budeme spolu. Ja... Tvoji sluhovia kladieme naše ruky na neho a odovzdávame ho Ježišovi Kristovi pre život služby. Amen.

Nech vás Boh žehná. Nech ťa Boh žehná, brat. Máš ešte ďalších dvoch? Toto sú tí istí. V poriadku.

Verím, že by si ma mohol takmer zodvihnúť na miesto toho, aby som ja zodvihol teba. A toto je... [Alfred, Al a Marta.] Nechajme len, nech zhromaždenie vidí. Rád by som, aby videli tieto deti. Myslím si, že keď sú malé, sú skutočne milé.

No, položme na nich teraz svoje ruky.

A podobne, Všemohúci Bože, my, tvoji sluhovia, kladieme svoje ruky na tieto deti. Ten milý brat a sestra tohto malého chlapca, ktorého práve teraz odovzdávajú tu. Kladieme na nich svoje ruky k odovzdaniu od matky a otca do rúk Ježiša Krista do života služby. V mene Ježiša Krista. Amen.

Nech vás Boh žehná. Al a Marta, sestra, je skutočne milé, znovu vás vidieť. Nech je Pán s vami.

Tento malý chlapec. Ó, on je dobrý chlapec. Zvykol som si kedysi tiež takto česať vlasy. Ako sa volá? [Otec hovorí, „Terel Kate Walker.“ – pozn. prekl.] [Terel Kate Walker.] Terel Kate Walker, aký milý chlapec.

Rád by som vedel. Nevieť teraz. Dívaj sa na mňa tak trochu, že by aj mohol. Som zvedavý, či by som ho mohol podržať. [To dieťa hovorí.] Je to pravda, Kate? Ó, to je milý chlapec. Istotne. Či to nie je zlatý chlapec? Herel. [Matka hovorí, „Terel.“] Herel. Herel Kate Walker.

Všemohúci Bože, z rúk rodičov do rúk Ježiša Krista. Malý Terel Kate Walker. Kladieme svoje ruky na neho k odovzdaniu všemohúcemu Bohu. Ako otec a matka túžia, aby toto dieťa bolo vychovávané v napomínaní Božom. Ak ešte je nejaký zajtrajšok, učiň ho sluhom hodným tohto odovzdania, pretože my, tvoji sluhovia, kladieme svoje ruky na toto dieťa a odovzdávame ho Pánovi Ježišovi Kristovi. Amen.

Nech ťa Boh žehná, brat Walker. Je toto sestra Walker? [Sestra Walker hovorí, „Áno, pane.“] To je ozaj milé. Máte milého chlapca.

Nech vás Boh žehná.

[Brat Gramby hovorí s bratom Branhamom-pozn.prekl.] V poriadku, pane. [Brat Gramby ďalej hovorí.] Áno. [“A modlili sme sa za ňu, keď sa narodila. Narodila sa s takou hrčou na sánke a ty si sa za ňu modlil a to ihneď odišlo.“] Toto malé dievčatko, to je brata Grimsleyho, nášho... [Ten brat hovorí, „Gramby.“] Gramby, pomiešalo sa mi to. Myslel som na brata Grimsleyho a ďalej som rozmýšľal... Brat Gramby prináša toto malé dievčatko. A keď sa narodila, mala na tvári veľkú hrču a ja som sa za ňu modlil a tá hrča odišla. A teraz sa chcú modliť, pretože... Sú jej rodičia Kresťania? [Nie sú Kresťania.] Oni nie sú Kresťania. A oni sa boja, že nejaký zlý duch chce toto dieťa vziať. A tak oni chcú, aby to odišlo.

Modlime sa.

Pane Ježišu, na toto malé dieťa, ako sa skláňa nad oltárom... Pričom, Ty si už preukázal Svoju milosť, keď si odobral tú hrču nádoru v jej ústach. A teraz sa nejaký zlý duch snaží zabráť život toho dieťaťa. Niet divu, že ty by si mohol použiť toto dieťa, a že ho plánuješ použiť a satan sa snaží zmariť ten plán. Preto karháme satana v mene Ježiša Krista, aby dal preč aj svoje ruky od toho dieťaťa, ako ju odovzdávame Pánovi Ježišovi Kristovi. Na slávu Božiu. Amen.

Brat Gramby, ty veríš. To dieťa je príliš malé, že sotva môže mať vieru, ale to bude tak.

³² Milujem Ho a vy? [Zhromaždenie hovorí, „amen“. – pozn.prekl.] On je nádherný.

Tak, všetci. Sľúbil som dnes večer, že skončím do 8:30. A tak, to mi dáva ešte pol hodinu. No, neviem, či to tak bude. Zrejme to trochu prekročím. Ale teraz poďme...

³³ Som rád, že tu dnes ráno vidím brata Daucha. A ja neviem, kam išiel ten druhý muž ale dnes ráno, ak mal on kedy dvojičku, tam bol jeden muž, ktorý tam sedel, a on bol úplne jeho dvojička. Povedal som, „Ktorý je brat Dauch?“ Pozrel som sa tam a späť a išiel som ich pomenovať a bol som taký zaujatý do posolstva. Vieš, brat Dauch, vyzeráš tak, ako vždy. Som rád, že ťa vidím v takom stave.

³⁴ Práve nedávno, mal som medzimestský hovor z Tusconu, aby som sa za neho znovu modlil, že sa mu niečo stalo. Brat Dauch má 90 alebo 91 rokov. Má 90, myslím si, alebo 91. A vaše telo sa opotrebováva. Ale, „Mnohé sú súženia spravodlivého, ale Boh ho z nich všetkých vytrhuje.“ A niekedy, keď sa to telo dostáva na miesto, kde už nevie držať pokope, viem,

Krista, pretože Ty si ma sem poslal. A ten oblak nemá nado mnou žiadnu moc. Nemá, pretože ja som pomazaný a poslaný sem kvôli spaseniu týchto ľudí.“

„Rozkazujem ti v Ježišovom Mene, aby si odtiaľto odišiel!“

²⁰⁹ A zhrmelo „Bum, bum, bum“. A urobilo to „Vřííííí“. A odvalilo sa to a prešlo to rovno cez ten stan a odfúklo to preč a rozsvietilo sa slnko.

²¹⁰ Behom desiatich minút tam bolo okolo oltárov a tých vecí asi desaťtisíc ľudí, ktorí kričali o milosrdenstvo, pretože videli moc Božiu. Prečo? „Väčší je Ten, ktorý je vo vás, ako ten, ktorý je vo svete.“ Vidíte?

²¹¹ Väčší je Ten, ktorý je vo vás, ako ten, ktorý je vo svete.“ Keď vidíte tie postihnutia v tej veci, ó, brat, nemáme sa vôbec čoho obávať. Tá veľkosť je Boh a On je v tebe. Veríte tomu? [Zhromaždenie hovorí, „Amen.“ - pozn. prekl.]

²¹² No, už to preŕahujem. Je asi pätnásť minút po deviatej. A viem, že títo ľudia musia šoférovať dlhú cestu.

Skloňme na chvíľu svoje hlavy.

²¹³ Ó, Otče Bože, ty vieš o Coloráde. Ty vieš, že tie veci sú pravda. A ja to hovorím na tvoju slávu, aby to títo ľudia mohli vedieť. Potom, čo je to všetko vedecky dokázané, tie fotografie a skutky Duchu Svätého. A, Pane, ty vieš, že on... Jasne som to ľuďom vyhlásil a vždy to tak robím, že to je preto, že Ty si to zaslúbil. A Ty si tu a snažíš sa nájsť niekoho, cez koho sa môžeš Sám potvrdiť, a nechať iných, aby videli, že Ty žiješ, a že ty si Ten istý včera, dnes a naveky. Modlím sa k Tebe, Pane, aby si bol milosrdný, a aby si nás viedol a sprevádzal v našich myšlienkach.

²¹⁴ Sú tu takí, ktorí tu sedia a sú chorí a postihnutí. Sú tu takí, ktorí by možno zomreli, ak by nedostali pomoc od Teba. Mnohí z nich sú možno na konci cesty, kde im už viacej lekári nemôžu pomôcť. Ty si Boh a Ty si Ten istý včera, dnes a naveky. A Tvoja prítomnosť je tu.

²¹⁵ A, Pane, my nevieme, čo toto tretie potiahnutie, ako sme sa na to odvolávali, bude. Ja to neviem, ale vieme jednu vec, že to prvé potiahnutie bola dokonalosť, druhé potiahnutie, čo je päť, to je milosť.

A, Bože, ja sa dnes večer modlím, aby si nám zjavil Seba, že po týchto veciach, ako hovoríš, „Ten, ktorý je vo vás.“ A Ty si povedal, „Skutky, ktoré ja činím, vy tiež...“ A povedal si, že si nerobil nič, čo by Ti Otec nebol ukázal.

²¹⁶ A my sme videli, čo si Ty robil, keď si bol schopný povedať

Vtedy viete lepšie.

Keď On povedal Mojžišovi, povedal, „Prehovor k tej skale.“ Nie udri ju. To znamenalo „prehovoriť“, nie udrieť. Vidíte? Vy musíte poslúchať, čo On hovorí, aby ste urobili. „Ale žiaden človek nemôže činiť nič sám od seba.“ On musí najprv počuť od Boha.

²⁰² Tak Slovo Božie zaslúbilo, že On žije. A pretože On žije, vy žijete. On zaslúbil, že, „Skutky, ktoré ja činím, vy tiež budete činiť. Tie isté veci, iba viac toho budete činiť, pretože Ja idem k Otcovi.“ On všetky tieto veci premohol. On je Ten, ktorý zastavil...

On je Ten, ktorý učinil tieto veвериčky. To sa stalo dvakrát. Raz sa to stalo dolu na tvojom mieste, Charlie. A to sa stalo potom tu hore, bratia, brat Fred a brat Banks, a oni tam boli s nami.

²⁰³ Stalo sa to v Nemecku, keď tých pätnásť šamanov na každej strane odo mňa povedali... Pretože Billy a brat Arganbright im nedovolili, aby prišli za mnou. Tak potom povedali, „Dobre, spôsobíme, že tento stan bude odfúknuť.“ A oni si tam sadli so svojimi čarami a začali vzývať svojho boha, diabla, a tu on prichádza s búrku. Bolo tam asi tridsaťtisíc, štyridsaťtisíc Nemcov a ten stan sa takto dvíhal hore a dolu.

Oni potom vzali, odrezali nožnicami kus nejakej kože a takto to nasmerovali a hovorili svoje, robili všetky tie svoje čary a hovorili tie tri sväté slová, ktoré hovoria, „Otec, Syn, Duch Svätý, lu-lu-lu-lu! Otec, Syn a Duch Svätý, lu-lu-lu-lu!“

²⁰⁴ Takto to išlo a skutočne prišla búrka. Iste. „On je kniežaťom moci povetria.“ Satan. A oni privolali búrku. A teraz dokonca ten veľký stan, ktorý tam bol takto rozložený, ó, to pokrývalo asi jeden mestský blok a bolo to postavené dve na štyri, a na tom bola pripnutá plachta. A ten vietor sa dostal pod to a len to takto zodvihoval. A ten vietor a to blýskanie a lietanie, tak to išlo, a ja som len ďalej kázal.

²⁰⁵ A, ó, oni len ďalej pokračovali s týmito svojimi veľkými čarami, pokračovali takto ďalej, hovorili tieto malé sväté slová, hovorili, „Tie tri vysoké sväté slová, Otec, Syn a Duch Svätý.“ A takto na oboch stranách. A potom som ho tam videl skloneného a obklúčeného diablami, ale nie zviazaného.

²⁰⁶ A povedal som bratovi Lowsterovi, „Toto neprekladaj.“

²⁰⁷ Povedal som, „Brat Arganbright, len sa modli.“

²⁰⁸ Povedal som, „Pane Bože, Stvoriteľu neba i zeme, Ty si ma tu poslal. Ja som položil svoju nohu na túto nemeckú zem v mene Ježiša

že on sa drží tej ruky. Hoci by to zostala len hruda hliny, Boh zaslúbil, že to znovu vzkriesi v posledných dňoch. A som taký vďačný.

³⁵ Pamätám si brata Daucha, keď prišiel sem do bazénu, aby bol pokrstený na Meno Ježiša Krista. Keď ani nemal oblečenie, v ktorom by bol pokrstený, ale jednako chcel ísť. A Boh bol tomu mužovi milostivý. Len pomyslite, on o 20 rokov prekročil ten čas, ktorý mu Boh sľúbil. Vidíte? Či to len nie je milosť.

A keď tam vtedy ležal s úplným zlyhaním srdca a ešte ku tomu navrch mal infarkt. A Boh toho muža okamžite uzdravil a priviedol ho odtiaľ sem. A myslím, že jeho lekár už zomrel. Je to pravda? Rozumiem... Áno, dokonca ten doktor, židovský lekár, ktorý mu robil lekára, a tak. Bol tam so mnou na chodbe a hovoril mi o ňom. On sám už odišiel. Vidíte?

Ó, aká veľká, aká hlboká je láska, ó, Pane. Aká veľká je Tvoja láska.

³⁶ No, máme tu nejaké vreckovky, nad ktorými sa budeme o niekoľko minút modliť. Ale idem ku vám trochu hovoriť ohľadne viery. A potom uvidíme, ako to Pán bude viesť. Čo budeme robiť potom. Tak nechajme to len na Neho. To je ten najlepší spôsob. Ó, sedieť spolu v ponebeských miestach.

³⁷ Hovoril som dnes s jedným z mojich priateľov, potom, ako som sa vrátil z Blueboar. A povedal som, „Zostaneš na zhromaždenia?“

³⁸ „Áno.“

³⁹ Povedal som, „Zrejme budeš musieť šoférovať do dvanástej alebo do jednej.“ Oni očakávajú, že sa dostanú domov okolo šiestej ráno. Majú veľmi dlhú cestu. Pamätajte. Oni sú ľudia a unavia sa tak, ako ja. Tam dolu, Tennessee a okolie, to je to, kam idú. Nech ich Pán požehná.

⁴⁰ Je tak mnoho vecí, ktoré by som mohol povedať. Využívam na to čas, ale nevidím vás veľmi často, a tak nejako milujem ku vám hovoriť. A ak sa nedostanem k tomu, aby som vám povedal všetko, čo si o vás myslím tu...

Chcem to vám, bratom, povedať. Niektorí z nich rozpustili svoje cirkvi.

⁴¹ Brat Jackson tu dnes ráno vydal nádherný výklad neznámych jazykov, v ktorých hovoril jeden brat. A potvrdzovalo to, že to je Boh. Všimli ste si? On nikdy nepovedal nič, čo by bolo nesprávne. Nikdy nepovedal, že by to tak nebolo. On len dal varovanie, aby ľudia počúvali. Vidíte? Rozumiete? Tak, brat Junior tu bol dnes ráno a rozpustil svoju cirkev.

A rozumiem, že tí iní bratia tam z dola, z tých iných cirkví, tu zo Salesburgu.

⁴² A brat Ruddell, on tu dnes ráno bol. Ale neviem, či je tu dnes večer, alebo nie. V poriadku, dnes večer je znovu tu. No, nech ťa Pán žehná, brat Ruddell. A ty...

Nedokážem to len vyjadriť, čo si myslím. Ale možno... No, keď sa dostaneme na tú druhú stranu, chcem si tam s vami posediť tak desať tisíc rokov, chvíľku. Vidíte? Potom si o tom všetkom pohovoríme.

⁴³ A zatiaľ, čo je žatva dozretá a pracovníkov je málo, kopme rovno v tom, ak by tu náhodou sedel nejaký hriešnik. Môže tu byť dnes večer niekto, komu to môže zmeniť celý smer.

Ak to dnes ráno nebol ten čas, tak dnes večer sa môžu tie knihy zatvoriť. Pamätajte. Tam nebude ani jeden ďalší, ktorý by prišiel, keď sú tie mená vykúpené.

Tak teraz počúvajte každý veľmi pozorne, predtým, ako budem čítať Písmo.

⁴⁴ Všetko, čo bude kedy vykúpené, Boh umiestnil do Baránkovej knihy života ešte predtým, ako svet prišiel do svojho stvorenia. Kofkí to viete? To je Písmo. A antikrist v posledných dňoch bude tak blízko tej skutočnej veci, tej skutočnej cirkvi vo všetkom, bude to práve ako Judáš, až by to zviedlo tých vyvolených, ak by to bolo možné. Je to pravda? Ale nikto nemôže prísť ku Ježišovi, jedine, že ho pošle Boh, a všetko, čo mu Boh dal, ku Nemu príde. A keď On berie tú knihu, to posledné meno.

⁴⁵ Vidíte? Všetci v Lutherovom veku, On ich vytiahol. Všetkých vo Wesleyovom veku, On ich vytiahol. Všetkých v tých rozličných vekoch a v letničnom veku, On ich vyťahuje. A oni sú tu a nebudú súdení s nimi. Oni idú do vytrhnutia. A keď vychádza to posledné meno, ktoré bolo umiestnené do Baránkovej knihy života, ktorý bol zabitý pred založením sveta, keď to posledné meno zostalo vykúpené, Jeho práca je zakončená. On si prichádza nárokovať to, čo vykúpil. To robí, že naše srdce krváca. Ale, ak by to išlo o tisíc rokov neskôr, nikto by nebol vykúpený.

A nikto nemôže byť vykúpený, jedine, že bol umiestnený do Baránkovej knihy Života pred založením sveta. Kto sú oni? Nevie. Nikto iný nevie, iba sám Boh. Vidíte? Ja spolieham, že každý jeden z nás, že naše mená boli v tej knihe. Ak to moje tam bolo, potom tam s istotou budem. Ak tam nebolo, nebudem tam. To je všetko. Vidíte? To je len na Bohu. „Nie ten, kto chce, kto beží, ale Boh, ktorý preukazuje milosť.“ Rozumiete?

ako akákoľvek príroda. Či to nie je Ten istý Boh, ktorý mohol utíšiť vlny na mori, spôsobiť, že vetry sa vrátili na svoje miesto. Či On nie je Ten istý, ktorý mohol zatemniť slnko, ktorý mohol spôsobiť, že slnko bude svietiť? Dobré, „Väčší je Ten, ktorý je v tebe, ako ten, ktorý je vo svete.“ Vidíte. V poriadku.

¹⁹⁸ No, to je to, prečo sa tieto pravdivé zázraky môžu diať, pretože to je zaslúbenie Božie, „Veci, ktoré Ja činím, vy tiež budete činiť“, Sv.Ján 14:12. On, Kristus, ktorý utíšil vetry a vlny, je ich Stvoriteľom. On je stále toľko Stvoriteľom, ako bol vtedy. On je Ten istý včera, dnes a naveky.

On uzdravil chorých a zničil hriech a zmenil to všetko pre teba. A prišiel ku tebe, aby mohol s tebou prebývať. On toto všetko premohol, aby prišiel a žil v nás. On je Ten Premožiteľ, ktorý tieto veci už premohol. Dokázal to v Písmach, vrátil sa a všetko premohol a dokázal ti, že On je ten istý Boh. A po tisíc deväťsto rokoch [Brat Branham klope päťkrát na kazateľňu – pozn. prekl.] On tu stále robí medzi nami tú istú vec, akú robil vtedy, ktorá premohla smrť, peklo, nemoc a hrob.

¹⁹⁹ Tento Kristus, tento „On“, On je ten, ktorý je v tebe. On je Kristus. Ako Ján povedal, „Ten, ktorý je v tebe, je väčší ako ten, ktorý je vo svete.“ To bol Kristus! On je väčší ako všetko zo sveta, pretože On premohol svet a je väčší ako všetky tieto veci, pretože On to premohol pre nás. „A my sme viac ako premožiteľia skrze Toho, ktorý nás zamiloval a dal samého seba za nás.“ Aby sa mohol navrátiť a činiť svoje skutky cez nás, aby nám dokázal, že On je ten istý včera, dnes a naveky.

Keď On bol na zemi, On dokázal, keď stál medzi ľuďmi, že bol Mesiášom. On dokázal rozpoznať myšlienky, ktoré boli v ich srdciach. A Biblia hovorí, Mojžiš povedal, že, „On bude prorok.“ Je to pravda? On poznal tajnosti srdca. On vedel, kto sú tí ľudia. On vedel, čo s nimi nebolo v poriadku. Či sme to videli sa diať? [Zhromaždenie hovorí, „Amen.“ - pozn. prekl.] Ustavične jedno za druhým.

²⁰⁰ My vieme, že mŕtvi boli vzkriesení z mŕtvych. Niektorí z nich boli mŕtvi jeden a pol dňa. No, zomreli jedno ráno a priviedli ich späť večer a cestovali celú noc, a na ďalší deň okolo obeda alebo krátko po obede prišli tam, kde bol stan. A malé mŕtve dieťa, studené, ležalo v náručí matky a Pán Boh ho priviedol, vypovedal Slovo Života a to dieťa sa zohrialo a začalo plakať. A podal som ju späť do náručia matky.

²⁰¹ Pani Stadsklevová, ktorá tu stojí, videla, ako sa to stalo. To je ten dôvod, prečo ona tak plakala za svojím dieťaťom, chcela, aby som letel do Nemecka. Ale Pán povedal, „To je Moja ruka, nekarhaj to.“ Vidíte?

vzal jedného z jeho baránkov. Väčší je Ten, ktorý bol v Dávidovi, ako ten nepriateľ, Goliáš. Ten veľký Filištín, ktorý tam stál, možno dvanásť, štrnásť stôp vysoký. Mal prsty dlhé asi štrnásť palcov a kopiju ako tkáčsky návoj, celú pokrytú dvomi alebo tromi palmami hrubej vrstvy ocele alebo kovu, medi. Ale to, čo bolo v Dávidovi, bolo väčšie ako to, čo bolo v ňom.

On mal silu, svaly. On bol bojovník. On by mohol len povedať, zodvihol by len Dávída koncom jeho kopije, zavesil by ho hore a nechal by, aby ho zožrali vtáci.

¹⁹³ A Dávid povedal, „Ty ideš ku mne ako Filištín, v mene Filištína. Preklínaš ma v mene filištínského boha.“ A povedal, „Ty si sa chvastal, čo urobíš. A ty ideš ku mne so zbrojou a s kopijou, ale ja idem ku tebe v Mene Pána Boha a dnes zotnem tvoju hlavu z tvojich pliec.“ A on to urobil, pretože väčší bol Ten, ktorý inšpiroval Dávída do takej odvahy.

¹⁹⁴ Väčší je Ten, ktorý je v tebe, ako to invalidné kreslo. Väčší je Ten, ktorý je v tebe, ako tie nosidlá. Väčší je Ten, ktorý je v tebe, ako tá rakovina. Väčší je ten, ktorý je v tebe, ako to postihnutie. Väčší je On ako čokoľvek, čo existuje, čo môže diabol na teba naložiť. „Väčší je Ten, ktorý je v tebe, ako ten, ktorý je vo svete.“ Väčší je Ten. Áno.

Väčší bol Dávid, to, čo bolo v Dávidovi. Boh v Dávidovi.

¹⁹⁵ On je v nás a to je Kristus. On bol premožiteľom každého nepriateľa pre nás. Keď bol On tu na zemi, On porazil hriech, On porazil nemoc, porazil smrť, porazil peklo, porazil hrob a teraz žije v nás ako Premožiteľ. On porazil nemoc, peklo, smrť, hrob a prišiel ku nám, aby nás oslobodil od všetkých týchto vecí. A väčší je Ten, ktorý je v tebe, ako ten, ktorý dokáže položiť na teba tieto klamy. Áno, „Väčší je Ten, ktorý je v tebe, ako ten, ktorý je vo svete.“

¹⁹⁶ To je to, ako sa dejú tieto zázraky. To je to, ako prestal ten vietor tam toho dňa. Či by to mohla urobiť ľudská bytosť? Nie veru, to je nemožné. Keď som tam stál, plakal, a tie vlny sa prevaľovali a...

Koľkí sú tu, ktorí tam boli? Nech vidím vaše ruky. Zodvihnite ruky každý, kto tam bol, tam hore v Coloráde v tom čase. V poriadku. Brat Fred, hádam, je ten jediný, ktorý je tu prítomný, myslel som, že možno brat Mann tu je, ale on... Brat, brat Evans, že tam bol? Brat Evans tam v tom čase bol. Áno, v poriadku. Áno.

¹⁹⁷ Všimnite si. Či to nie je pravda? Či to nie je to, ako sa to stalo? Tie dažde len ustáli a vetry prestali duť. Čo to bolo? Na moje slovo? Nie, pretože On mi povedal, aby som to urobil. A väčší je Ten, ktorý je v nás,

⁴⁶ Pristúpme teraz ku Slovu so všetkou úctou a úprimnosťou. A myslím, že to je jedna vec, ktorú musíme robiť. Rozumiete? Prestaňme sa toľkými nezmyslami. Buďte úctiví, úprimní.

Všimol som si niekedy tie vyznania, keď oni... V televízii, keď tam mali zhromaždenie Billy Grahama. Nič proti Billy Grahamovi. Ale tam v Kalifornii ten muž toho večera kázal ohromné posolstvo. Kázal presne to isté, čo som ja nedávno kázal tu, z Daniela, „Zvážený si na vázkach a si nájdený ľahký.“ Koľkí to videli? Hádam mnohí z vás.

⁴⁷ Pozrite? Všimli ste si tých ľudí, ako prechádzali tými uličkami, žuvali žuvačku, smiali sa, udierali jeden do druhého. To nie je krácanie medzi smrťou a životom. To nie je ľútosť nad hriechom a pokánie. Vidíte? To je práve to, čo Billy povedal, „Urobiť rozhodnutie.“ A nejaký chladný súhlas, rozhodnutie so suchými očami, to nie je nič, vôbec nič. Musíte mať ľútosť nad hriechom a odvrátiť sa od neho.

A sám Billy povedal, „To dokazuje, že z tridsiatich tisícov nedokážete za rok nájsť ani tridsať.“ Raz povedal, „Čo sa deje s New Yorkom? Mal som tam veľké zhromaždenie. A čo sa stalo? Hriech je tam ešte väčší, ako kedy bol.“

⁴⁸ A to bude stále horšie a horšie. Nebude žiadne národné pokánie. Tento národ je preč. Iba vy, jednotlivci. A veľmi skoro sa to zakončí, ak to už tak nie je. Tak si to len poznačte, vy, malé deti. Vidzte, ako ďaleko brat Branham... To nie je brat Branham. To, čo som povedal, je správne, alebo nesprávne. S hriechom to bude horšie a horšie, až jedného dňa nebesia vzplanú ohňom a spadnú na zem. A zem bude horieť žeravým ohňom. Ale tí vykúpení tu už potom nebudú. Oni budú preč.

⁴⁹ Tak, teraz v knihe svätého Marka v 11.kapitole, 1.Jána 4:4 a Matúš 28:20 by som chcel čítať.

⁵⁰ Tak najprv by som chcel čítať zo svätého Marka z 11. Kapitoly 12. až 24. verš.

Počúvajte skutočne pozorne, ako budeme čítať. A toto bude teraz také pozadie pre jedno malé svedectvo a pár slov napomenutia. A potom uvidíme, čo nám Pán dá robiť. Všetci zostaňte sedieť a modlite sa teraz, ako čítame.

A keď na druhý deň vyšli z Betánie, zlačnel.

A vidiac zďaleka fík, majúci lístie, išiel k nemu, či by snád' nenašiel niečoho na ňom. Ale keď prišiel k nemu, nenašiel ničoho iba lístie; lebo nebol čas fíkov.

Vtedy odpovedal Ježiš a riekol mu: Nech nikto viac až na veky nejde z teba ovocia! A počuli to jeho učeníci.

Potom prišli do Jeruzalema. A Ježiš vojdúc do chrámu začal vyhánať tých, ktorí predávali a kupovali v chráme, a poprevracal stoly peňazomencom a stolice tých, ktorí predávali holubov,

a nedopustil, aby niekto preniesol nádobu cez chrám.

A učil ich hovoriac im: Či nie je napísané, že môj dom sa bude volať domom modlitby u všetkých národov? Ale vy ste ho urobili pelešou lotrov.

A počuli to zákonníci i najvyšší kňazi a hľadali, jako by ho zmárnili, lebo sa ho báli, pretože celý zástup žasnul nad jeho učením.

A keď bol večer, chodievali von z mesta.

A potom včasráno (to je na druhý deň), keď išli popri fíku, videli ho, že je uschlý od koreňa.

Behom 24 hodín, odkedy sa udial ten zázrak, potom, ako ku tomu vypovedal, „Nech nikto z teba nejde.“ Nič, zdalo sa že nič sa vtedy nestalo, ale na ďalší deň to bolo vyschnuté.

A Peter rozpamätajúc sa povedal mu: Rabbi, pozri, fík, ktorému si zlorečil, vyschnul.

A Ježiš odpovedal a riekol im: Majte vieru Božiu!

Lebo ameň vám hovorím, že ktokoľvek by povedal tomuto vrchu: Zdvihni sa a hod' sa do mora! a nepochyboval by vo svojom srdci, ale by veril, že sa stane, čo hovorí, bude mu, čokoľvek by povedal.

Preto vám hovorím: Všetko, za čokoľvek modliac sa prosíte, verte, že dostanete, a bude vám.

A keď stojíte na modlitbe, odpúšťajte, ak máte niečo proti niekomu, aby aj váš Otec, ktorý je v nebesiach, vám odpustil vaše poklesky.

Ale ak vy neodpustíte, ani váš Otec, ktorý je v nebesiach, vám neodpustí vašich pokleskov. (To má podmienku)

52

Teraz by som chcel čítať z 1. Jána 4:4:

Vy ste z Boha, diet'atká, a zvíťazili ste nad nimi, pretože... (počúvajte teraz pozorne), pretože ten, ktorý je vo vás, je väčší ako ten, ktorý je vo svete.

¹⁸⁸ Ak Jeho život. Ale ak vy stále žijete svoj vlastný život, potom budete konať svoje vlastné skutky. Rozumiete? Ale ak žijete život Kristov, ak Kristus je vo vás, „Ten, ktorý je vo vás, je väčší ako ten, ktorý je vo svete.“ Ak vaše pochybnosti a frustrácie o Božom zaslúbení sú vo vás, potom tam Kristus nie je. Vidíte? Vy ste len do niečoho vypracovaní. Ale ak ten život, ak Kristus žije vo vás, On rozpozná svoje slovo a učiní svoje zaslúbenie. Rozumiete? On to urobí.

¹⁸⁹ „Keď sa modlíte, verte, že obdržíte, o čo prosíte, a bude vám to dané. Ak povieť tejto hore, „Pohni sa“, a nebudete pochybovať vo svojom srdci, ale budete veriť, čo ste povedali, stane sa to, môžete mať, čo ste povedali. Otec pracuje, aj Ja dosiaľ pracujem. Amen, amen vám hovorím, že Syn nemôže činiť nič v sebe, ale čo vidí činiť svojho Otca, tak podobne činí aj Syn.“ Vidíte? A keď mu Otec ukázal, čo má robiť, vyšiel tam a bez zlyhania alebo niečoho, a povedal, „Nech sa stane,“ a bolo tak.

A ten istý Kristus žije vo vás. To žije vo vás. Potom budeme činiť Jeho skutky, pretože Kristus je Slovom, a to zaslúbenie Slova vám prináša uzdravenie. Veríte tomu? [Zhromaždenie hovorí, „Amen.“ - pozn. prekl.] Iste.

¹⁹⁰ On povedal, „Nezanechám vás bez útechy.“ Ako sa modlím, pýtal som sa pred chvíľou, tam v Matúšovi 24 alebo v Matúšovi 28:20. On povedal, „Prídem ku vám a budem vo vás. Ja.“ Osoba, Kristus vo forme Ducha Svätého, „Príde a bude žiť vo vás. Potom vy nebudete svoji, nebudete už viac sami svoji. Ja budem vo vás. A väčší je Ten, ktorý je vo vás, ako ten, ktorý je vo svete.“ Vidíte? Židom 13:8 hovorí, „On je ten istý včera, dnes a naveky.“

¹⁹¹ Ten, ktorý bol v Noachovi, bol väčší ako súdy vody.

A ten, ktorý je vo vás, je väčší ako súdy ohňa. Ten, ktorý je vo vás, je väčší, pretože On zaplatil ten súd a porazil ten súd pre vás. Vidíte? Nie je ohľadne toho žiaden strach. Vidíte? Ste tam. Áno.

Väčší je ten, ktorý bol v Noachovi, ako ten, ktorý bol v súdoch vody, ktorá zničila svet, ktorý neveril. Pretože Noach uveril. A väčší bol Ten, ktorý bol v ňom, ktorému uveril, ktorý k nemu hovoril, ako ten, ktorý bol vo svete. A to Noe unikol všetkému súdu, kvôli Slovu Božiemu, ktoré bolo väčšie ako to, a to ho pozdvihlo ponad súdy.

„Väčší.“ Ako by sme na tom mohli na chvíľu zostať. Vidíte?

¹⁹² Väčší je Ten, ktorý bol v Dávidovi, ako ten medveď, ktorý ukradol jeho ovcu. Väčší bol Ten, ktorý bol v Dávidovi, ako ten lev, ktorý prišiel a

¹⁸³ Väčší je Ten, ktorý bol v Jóbovi, ako boli dokonca tie kožné červy a smrť a hrob. Pretože skrze videnie videl príchod Pánov a povedal, „Môj Vykupiteľ žije a v poslednom dni sa postaví na zemi, a hoci aj moje kožné červy zničia toto telo, jednako vo svojom tele uvidím Boha.“ Vidíte? Väčší je Ten, ktorý bol v Jóbovi, ako smrť. Väčší, pretože smrť sa ho snažila vziať a nemohla to urobiť. Nemohla to urobiť, pretože on povedal, „Ja znovu povstanem.“ A on povstal. On povstal.

¹⁸⁴ Počúvajte. Prial by som si, aby sme mali čas ísť v tomto ďalej. Ale rád by som sa vás opýtal otázku, ohľadne ktorej som raz počul niečo poznamenať, o tom „Kristus vo vás.“ [Brat Branham klope dvakrát na kazateľňu – pozn. prekl.]

Tak neodpočívajte na niečom, čo ste vy urobili. Poviete, „Cítil som také trasenie. Hovoril som v jazykoch, tancoval som v Duchu.“ Nič proti tomu, to je v poriadku. Vidíte? Ale neodpočívajte na tom. Rozumiete?

Tvoj život musí byť toto, [Brat Branham klope na Bibliu – pozn. prekl.] Toto je to. Ty a toto sa musíte stať jedno. Vidíte? A potom toto manifestuje samo seba. Rozumiete?

¹⁸⁵ Tak, čo ak dnes večer, čo ak by ste mohli povedať celým svojím srdcom, keby duch Shakespeara žil vo vás, keby Shakespeare žil vo vás. Viete, čo by ste robili? Robili by ste skutky Shakespeara. Skutočne. Robili by ste to. Písali by ste básne a hry a tak ďalej, pretože Shakespeare bol tým typom umelca, veľký pisateľ, pisateľ básní. No, ak by Shakespeare žil vo vás, robili by ste skutky Shakespeara. Je to pravda?

¹⁸⁶ Čo ak by vo vás žil Beethoven? Čo ak by vo vás žil Beethoven? Viete, čo by ste robili? Písali by ste piesne, ako Beethoven, ten veľký skladateľ. Písali by ste piesne, ako Beethoven, pretože Beethoven by bol vašim životom. Boli by ste Beethovenom znovu stelesneným. Ak by Beethoven žil vo vás, konali by ste skutky Beethovena, pretože Beethoven by žil vo vás. Je to pravda?

¹⁸⁷ Ale Ten, ktorý je vo vás, je Kristus. A ak je Kristus vo vás, potom budete konať skutky Krista, ak Kristus žije vo vás. On tak povedal. Sv. Ján 14:12, „Ten, kto verí vo Mňa, skutky, ktoré Ja činím, on bude tiež činiť.“ Ak ste vy v Kristovi, alebo ak Kristus žije vo vás.

Potom Kristus je Slovo. Je to pravda? A Slovo prichádza k Jeho prorokom. Rozumiete? A ak vy, ak Kristus žije vo vás, potom skutky Krista budú cez vás vykonané, život Kristov bude žitý cez vás. Skutky, ktoré On činil, život, ktorý On žil, a všetko, to všetko bude žiť vo vás, práve tak, ako keby Shakespeare alebo Beethoven alebo ktokoľvek by žil vo vás.

⁵³ Nech to ešte raz prečítam.

Vy ste z Boha, dieťatká, a zvíťazili ste nad nimi (hovori o antikristovi), ***pretože ten, ktorý je vo vás, je väčší ako ten, ktorý je vo svete.***

Dve osobné zámená. Vidíte? „On“. Osobné zámeno, „On“. Ten, ktorý je vo svete. A „On“, ktorý je vo vás. „Ten, ktorý je vo vás, je väčší, ako ten, ktorý je vo svete.“

⁵⁴ A teraz 28. kapitola svätého Matúša a 20. verš.

Učiac ich zachovávať všetko, čokoľvek som vám prikázal. A hľa, ja som s vami po všetky dni až do skonania sveta.

⁵⁵ Tak dnes večer, ako text z toho, rád by som použil toto ako text: *Ten, ktorý je vo vás.* A na tomto by som chcel vybudovať vieru, samozrejme ku službe modlenia sa za chorých. A tak rýchlo, ako...

⁵⁶ No, to je tak, ako som vám povedal. Rád by som vás informoval o tých udalostiach, ktoré sa stali. A obyčajne čakám, kým prídem sem do cirkvi, aby som o tých udalostiach povedal. A potom, ak to tí ostatní chcú počuť, môžu to cez tie pásky. Ale, ja čakám, kým som tu.

A aspoň čo sa týka tejto udalosti, o ktorej vám idem práve teraz hovoriť. Je tu niekoľko mužov, ktorí sú toho svedkami, kresťanskí bratia. Jeden, ktorý bol prítomný, to bol brat Banks Wood. Ďalší, ktorý tam bol, to bol brat David Woods. Ďalší, ktorý je tu, to je brat Evans a jeho syn Ronald. Ten ďalší, ktorý tam bol, je náš šľachetný diakon, brat Wheeler. A ďalší prítomný bol brat Mann. Je brat Mann z New Albany tu? Metodistický kazateľ, ktorého som pokrstil na meno Ježiša Krista, len pred nedávnom. On tam bol tiež, keď sa toto stalo.

⁵⁷ Je to už nejaký čas, nejakých pár rokov, čo som mal na svojej hrudi veľmi hlboké bremeno, ktoré som... vo svojom srdci. Zdalo sa mi to, ako keby som urobil niečo zlé. A preskúmal som svoj život hore a dolu, aby som videl, čo je nesprávne. „Pane, ak som urobil niečo zlé, potom mi to zjav, čo je zlé, a ja pôjdem a dám to do poriadku.“ Ale nebolo mi nič zjavené. Povedal som, „Či som niekoho zranil? Či som nechal niečo nevykonané? Či som... Či čítam dostatočne? Či sa dostatočne modlím?“ A ja som čítal a modlil som sa. A povedal som, „Zjav mi to. Či som niekomu niekde uškodil? Ak áno, dám to do poriadku. Ukáž mi to len. Nechcem toto bremeno.“ A za posledných 5 rokov, od kedy som odišiel z poľa, bolo tam bremeno, ktoré viselo na mojom srdci.

⁵⁸ Išiel som na hory. Išiel som k moru. Išiel som všade a modlil som sa, a modlil a modlil. A to len neodchádzalo. A rozmýšľal som o všetkom. Či som niečo urobil? Ale to stále, stále to nechcelo odísť. Bol som akoby v takom zviazaní.

A je to veľmi zvláštne, že toto by bolo odobrané práve v čase, keď vychádza toto posolstvo dnes ráno. Tak či to Boh zdržiaval kvôli tomuto? Ja neviem. Rozumiete? Ja... Všetky tieto veci boli v mojej mysli. Viete si predstaviť, čo je v srdci človeka, keď sa s tým vyrovná? Vidíte? Myslieť na to, čo sa deje. A viete, keď hovoríte k ľuďom, viete, že niektorí sa nesprávne naklonia, a niektorí pôjdu týmto smerom a iní tamtým smerom a vy viete, ako to je. A niektorí budú veriť a niektorí nebudú. Ale to je niečo, s čím sa musíte vyrovnáť.

⁵⁹ Ako to povedať bez toho, aby to zranilo? Ako to povedať, aby to prinieslo efekt? Ako to povedať, aby ste ukázali ľuďom, že do nich nedobiedzate, ale že ich milujete? Ako byť striktný, priamy, a pritom milujúci? A, ó, ako to predstavíte? A potom, beda mi, ak by som to nepredstavoval. Rozumiete? A tu to máte. Rozumiete? Niet divu, že to vás drží nervóznym a rozhádzaným.

⁶⁰ Prišiel som dolu zhora, z Arizony, a stretol som tu skupinu bratov, ktorí so mnou chodia každý rok poľovať do Coloráda.

No, niektorí ľudia sa divili, „Prečo chodíš poľovať? Čo ťa k tomu vedie?“

Pozrite. Tu sa vy naplňate, ja sa vyprázdňujem. Tam, ja sa naplňam, aby som sa mohol vyprázdniť. Rozumiete? No, ja tam nechodím, len aby som len niečo upoľoval. No, ľudia, hocikto, kto ide so mnou, vie, že ja miniem stovky hláv zveri a vôbec sa ich nedotknem. Nerobím to.

⁶¹ Tak, tu nedávno. Začal som poľovať pre kresťanských obchodníkov, kde oni prišli a povedali, „Billy, zožeň mi býka, zožeň mi kravu, zožeň mi soba, zožeň mi toto, tamto a iné.“ A ja som len išiel a bez problémov som niečo zastrelil. A Pán mi pomohol, aby som mohol vidieť a nájsť korisť a mať presnú mušku a trafil som ich. A oni si len posadali okolo a hovorili o svojich obchodoch.

⁶² Potom mi Pán povedal, aby som to už viac nerobil. A ja som sa cítil ohľadne toho zle, tak som Mu sľúbil, že už to viac nebudem robiť. Nie. Povedal som, „Ak je to naliehavý prípad a niekto to potrebuje, urobím to. Ale ak to nepotrebujú, neurobím to.“ Tí mužovia majú dosť peňazí, aby si kúpili mäso a tak. Tak prečo by som to mal robiť? Nech to zvieria tam žije, ak to nejdete použiť.

ohňa a Ten, ktorý bol v nich, bol s nimi a zachoval ten oheň od toho, aby ich spálil, keď tá pec bola rozpálená sedemkrát viac, ako bola kedy rozpálená. Je to pravda? Väčší bol Ten, ktorý bol v tých Hebrejských deťoch, ako ten, ktorý bol vo svete.

¹⁷⁸ Tam bol Nabuchodonozor alebo Balsazar. Verím, že to bol Nabuchodonozor, ktorý rozpálil tú pec sedemkrát horúcejšie, ako kedy bola rozpálená. Inšpirovaný diablom, aby vzal týchto ľudí, pretože stáli za Slovom Božím a vrhol ich do tejto pece sedemkrát horúcejšej, ako kedy bola, a to ich vôbec nemohlo spáliť. Pretože väčší bol Ten, ktorý bol v Sadržochovi, Mézachovi a Abednégovi, ako ten, ktorý je vo svete. Absolútne. Ó!

¹⁷⁹ Väčší bol Ten, ktorý bol v Eliášovi, ako tá medená obloha, pretože on mohol priniesť dážď z medenej oblohy, z ktorej nepršalo 3 roky a 6 mesiacov.

Väčší je Ten, ktorý bol v Eliášovi, ako smrť. Pretože keď prišiel čas, aby zomrel, Boh videl toho starého unaveného proroka. On karhal Jezabel a všetok jej make-up a tie moderné veci. A on bol trochu unavený. A on ho nenechal ani kráčať domov, ako nechal Enocha. Poslal koč a zodvihol ho a vzal ho domov. Väčší je Ten, ktorý bol v Eliášovi, ako ten, ktorý bol v Jeruzaleme a v Júdei a horách. Väčší bol Ten, ktorý bol v Eliášovi, ako sama smrť. Väčší je Ten, ktorý bol v Eliášovi, ako hrob. Pretože on unikol hrobu, unikol smrti a išiel len hore v koči. Vidíte? On bol väčší a On bol v Eliášovi.

¹⁸⁰ Poviete, „Ó, no dobre. To bol veľký človek.“

¹⁸¹ Počkajte chvíľu. Biblia hovorí, „On bol človek, ktorý trpel podobným ako my.“ Ako ty a ja. To je pravda. Ale keď sa modlil, on veril, že dostane to, za čo sa modlí, pretože Ježiš nám povedal, „Keď sa modlíte, verte, že dostanete, o čo prosíte, a stane sa to.“ On sa horlivo modlil, aby nepršalo. A nepršalo tri roky a šesť mesiacov. Vidíte? Väčší bol ten, ktorý bol v Eliášovi, ako príroda.

¹⁸² Čo potom s uzdravením chorých? Vidíte? Väčší je Ten, ktorý je v tebe, ako choroba. Rozumiete? Pretože, to je prerušenie. Choroba je prerušenie práve tých Božích zákonov. No, väčší je ten, ktorý je v Tebe, ktorý je Uzdraviteľ a Stvoriteľ, ako ten diabol, ktorý prerušil ten program tvojho života. „Väčší je Ten, ktorý je vo vás, ako ten, ktorý je vo svete.“ Vidíte?

Väčší bol ten, ktorý bol v Eliášovi. Väčší bol ten, ktorý bol v Izaiášovi, ako bol čas alebo ktorýkoľvek z iných prorokov, pretože oni videli poza čas.

¹⁷² Jedného dňa tu našli nejaký druh dinosaurieho zuba, tu hore okolo... Hádám ste o tom všetci počuli? Tu hore pri Niagarských vodopádoch. Povedali, „Vážil šesť libier.“ Myslím, že išli povedať, že je to z človeka, ale myslím, že nakoniec to definovali ako nejaký druh prehistorického zvierat'a. Tie zvieratá pravdepodobne raz žili na zemi. Kde sú teraz?

Či viete, že Všemohúci Boh by mohol rozkázať dinosaurom, aby prišli na túto zem, a behom ďalšej hodiny by boli štyridsať míľ hlboko? Či viete, že Boh by mohol zničiť tento svet blchami? On by mohol zavolať blchy. Kam idú, keď zomrú? Čo sa deje s muchou? Čo sa deje s kobyľkou? Prichádza čas zimy a ide to štyridsať stupňov pod nulu a potom na jar vychádzajú von a kobyľky sú všade. Odkiaľ prišli? On je Stvoriteľom, ktorý ich vypovie do existencie. On je Bohom. Príroda poslúcha Jeho Slovo.

¹⁷³ Tam, kde sa mnohí z mojich bratov stávajú nadšenými, potom oni majú dojem, že Boh povie aby urobili určitú vec, a oni to hovoria ako 'tak hovorí Pán', pričom to tak nie je. To je ten dôvod, prečo sa to tak nedeje.

Ale keď je to Boh, ktorý ti skutočne niečo hovorí, to sa musí stať, to tak musí byť. Rozumiete? Keď to hovorí Boh, to tak musí byť.

¹⁷⁴ Väčší je Ten, ktorý bol v Mojžišovi, ako ten, ktorý bol v Egypte. Väčší je Ten, ktorý bol v Mojžišovi, ako čokoľvek, čo mohol faraón urobiť, všetky jeho čary. Väčší bol Ten, ktorý bol v Mojžišovi, ako ten, ktorý bol v jeho mágoch. Vidíte? Väčší bol ten, ktorý bol v Mojžišovi, ako všetka príroda.

¹⁷⁵ Väčší! Ten, ktorý bol v Danielovi, ako tie levy. On dokázal tých hladných levov zastaviť. Tak čokoľvek, čo môže niečo druhé zastaviť, je väčší ako to, čo bolo zastavené. Tak tie levy vybehli hladné, aby zjedli Daniela. A väčší bol Ten, ktorý bol v Danielovi, ako ten, ktorý bol v tom levovi.

¹⁷⁶ No, keď bol lev najprv stvorený, on bol priateľom človeka. To je diabol, ktorý to spôsobuje, že to robí. To je pravda. V Miléniu sa vlk a baránok budú spolu pásť a lev bude jesť slamu ako vôl, bude ležať spolu s volom. Neuškodí, ani nezničia v miléniu. Diabol bude preč. To je diabol, ktorý robí, že divá zver trhá a hryzie a žerie a všetky tie veci, to, ako to robia. To je satan, ktorý to robí. Ale väčší bol Ten, ktorý bol v Danielovi, ako ten, ktorý bol v levovi. Vidíte? Väčší bol Ten, ktorý bol v prorokovi, ako ten, ktorý bol v tom levovi.

¹⁷⁷ Väčší bol Ten, ktorý bol v tých Hebrejských deťoch. Väčší bol Ten, ktorý bol v nich, ako ten, ktorý bol v tom ohni. Lebo oni boli hodení do

⁶³ Tak som išiel, aby som bol sám. A ktokoľvek, kto chodí so mnou poľovať, vie, že ja nepoľujem s niekým. Ja idem sám, aby som bol sám. Ja pôjdem s nimi, aby som s nimi mal po večeroch obecenstvo. Tam zostaneme spolu a modlíme sa, a tak ďalej.

Ale tam bolo mnoho ďalších kazateľov. Tam bol tento rok hore v horách náš brat Palmer. Myslím, že som ho tu niekde pred chvíľou videl... Tu je, sedí rovno tu, brat Palmer. A brat Bob Lambert, on tam bol v to ráno a ja som ho počul niekde strieľať. Myslím, že je stále tu. A potom tam bol brat... Dvaja Martinovi chlapci. Hádám sú tu. Sú tu Martinovi chlapci? Brat, brat Martin. Ty si mi volal v ten deň a to bolo dobre. Ten chlapec bol uzdravený. Ten brat kazateľ.

⁶⁴ Si tu, ten za ktorého sme sa modlili cez telefón toho dňa? Zabudol som jeho meno. On je zdola, z Arkansasu. Zavolala mi jeho žena. Ten muž mal opuchnutý celý bok, a vysokú horúčku, a zomieral. Ten istý človek, ktorý bol vyvolaný dolu v Little Rock alebo v Hot Springs na zhromaždení, keď sedel na zhromaždení.

A on je dobre vyzerajúci človek. Ak tu je, hádam sa teraz vôbec nepostaví, ale zabudol som jeho meno. Nevieť si na jeho meno vôbec spomenúť. [Niekoľko hovorí, „Brat Blair.“ – pozn. prekl.] Blair, brat Blair. Niekoľko...

Tak teraz, ako sedel na zhromaždení v Little Rock. Koľkí tam boli? Mám na mysli v Hot Springs. Koľkí boli na tom zhromaždení? A Duch Svätý tohto mladého človeka zavolať a povedal mu, že diabol sa ho snaží doviešť do toho, aby sa ma zriekol, aby povedal, že som falošný prorok. A ten muž svedčil, že to je pravda. Vidíte, čo diabol robí? Ten človek nechodí k lekárom. On neverí v chodenie k lekárom. Ale satan vedel, že jeho choroba na neho udrie a on ho tam môže rovno zabiť. Vidíte? Tak on sa snažil doviešť ho do toho, aby sa ma vzdal. A Duch Svätý ho v milosti vyvolal a povedal mu, aby to nerobil, tomu človeku. On bol cudzinec. Povedal mu, aby to nerobil.

⁶⁵ A iného večera mi volala jeho žena a povedala, „Brat Branham, myslím, že zomiera.“ Povedala, „On je, on je celý opuchnutý a má horúčku a takmer stratil rozum.“ A povedala, „Ta posledná vec, ktorú povedal, zavolaj brata Branhama.“

Povedal som, „Máš niečo, svoju kabelku s vreckovkou?“

„Nie.“ Ja som bol v Tuscone a ona bola v Arkansasu. A povedal som, „Máš nejakú?“

On povedala, myslím, že mala „šatku.“

Povedal som, „Polož teraz svoju ruku na tú šatku a telefón drž v druhej ruke.“ A ja som sa modlil a poprosil som Boha, aby bol milostivý, a aby ho zbavil toho nepriateľa.

⁶⁶ A ona išla a položila na neho tú šatku a na druhé ráno mi volal už on. Tak, bolo to asi za 24 hodín alebo menej, ako to.

⁶⁷ Náš vzácny brat, ešte som ho dnes večer nevidel, brat Roy Robertson. A viete, ihneď, brat Roy bol taký trochu vojnový tip. Ak tu je, dúfam, že to rozumie? Pretože ja to neodsudzujem. Ale všetko je striktné. On bol seržantom v armáde. Viete? A viete, vy si musíte tak trochu zvyknúť zaobchádzať s takým človekom, ako to robia v armáde. „No, tieto duchovné veci sú pre niekoho iného.“ Nie pre neho. Ale Pán ho ušetril. Bol by už mŕtvy. Položili ho, ako už mŕtveho na dlhý čas. Pán ho uzdravil a on odvtedy nasleduje. Ale všetky tieto duchovné veci, on o nich nevedel. A tie videnia.

⁶⁸ A tu prednedávnom. Mnohí poznajú to videnie, ktoré bolo dané bratovi Royovi, dokonca predtým, ako som tam prišiel. O tom, ako ma videl stáť na jednej hore v tom svetle a vychádzal zo mňa hlas. To od brata Roya vzalo všetky pochybnosti.

⁶⁹ A jedného dňa bol zasiahnutý na takom mieste, až bol tak chorý, a dostal takú vysokú horúčku a rôzne problémy. A lekár mu dal lieky a všetko možné, a to mu vôbec nepomohlo. A on sa dostal až na také miesto, že sa dokonca nemohol ani pohnúť. Jeho nohy a všetko bolo akoby paralyzované.

⁷⁰ A ten biedny, milý brat bol postrelený a celý doráňaný črepinou z 88., z nemeckej 88. A to bolo... A myslím, že celé to jeho mužstvo bolo pozabíjané, okrem neho. A on tu bol celý doráňaný.

⁷¹ A viete, čo sa stalo? Povedal som jeho šľachetnej manželke, sestre Robertsonovej... Ona povedala... Povedal som, „Máš tam niečo?“

⁷² Ona povedala, „Mám tu vreckovku, za ktorú si sa raz modlil.“

⁷³ „Dones ju.“ A ja som bol v Tuscone a nechal som ju položiť na to ruky a ona sa modlila a pokarhala to. A povedal som, „Sestra Robertsonová, to odíde preč.“

⁷⁴ Niečo mi tam povedalo, „To odíde preč. Povedz to.“ A behom pol hodiny bola tá horúčka preč a on bol v kuchyni a hľadal niečo na zjedenie. Vidíte?

⁷⁵ To, čo sa snažím povedať, je, „Nikdy nestrácajte svoju dôveru.“ Nenechajte satana, aby vám hovoril o mne zlé, pretože tam je mnoho, ale

¹⁶⁵ Väčší bol Ten, ktorý bol v Jozuovi, ako slnko. A Jozua bol človek, v hriechu narodený ako ty a ja. A väčší bol ten, ktorý bol v Jozuovi, ako v tom slnku, ktoré fungovalo na prikázani Božom. Boh rozkázal tomu slnku, aby svietilo, aby sa otočilo, a ono je ovládané a kontrolované zákonmi Božími. Ale väčší bol ten, ktorý bol v Jozuovi, ako zákony Božie, pretože ten Stvoriteľ sám bol v Jozuovi, keď sa Jozue pozrel hore na slnko a povedal, „Stoj tam, kde si. A mesiac, ty vis tam, kde si, až kým nezakončím tento boj.“ A Slnko a Mesiac ho poslúchli, pretože ten, ktorý bol v Jozuovi, bol väčší ako slnko a mesiac. Ten, ktorý bol v Jozuovi!

¹⁶⁶ Ten, ktorý bol v Mojžišovi, bol väčší ako Egypt. Egypt bol tými mocnými armádami sveta. Oni mali svet v tom čase podmanený. Ale väčší bol Ten, ktorý bol v Mojžišovi, ako bol Egypt, pretože Mojžiš premohol Egypt. Väčší bol Ten, ktorý bol v Mojžišovi, ako dokonca sama príroda. Či ste na to kedy pomysleli, že Boh, ktorý vzal svoje Slovo, a dal ho Mojžišovi a povedal, „Chod' tam a rozkáž slnku, aby nesvietilo?“ A slnko bolo totálne zatemnené. Je to pravda? On môže spôsobiť, že slnko bude svietiť, a že oblaky pôjdu späť, alebo môže spôsobiť, že slnko bude čierne. On je Bohom. On môže robiť, čokoľvek si On praje. A On je vo svojom veriacom dieťati. Amen. To je to.

¹⁶⁷ Nebola tam na dohľad ani jedna blcha. Možno to bol čas zimy, neboli žiadne muchy, lebo Boh povedal Mojžišovi, „Chod' a hovor Moje slová a Ja položím do tvojej mysle, čo máš povedať. A ty chod' tam a zodvihni hruď zeme a vyhod' ju do vzduchu, ten prach.“

¹⁶⁸ A povedal, „Nech sú blchy.“ A všade po celej zemi sa plazili blchy, možno v hrúbke niekoľko palcov behom pár hodín. Je to pravda? Stvoriteľ.

¹⁶⁹ Neboli tam žiadne žaby. Tak on vystrel svoju palicu a povedal, „Nech sú žaby.“ A potom boli všade nakopené, až celá zem páchla. Je to pravda?

¹⁷⁰ Keď prišiel k Červenému moru a ono bolo v jeho ceste, Boh povedal, „Prehovor k tomu moru.“ A Mojžiš prehovoril k tomu moru a väčší bol Ten, ktorý bol v Mojžišovi, ako samo to more. Je to pravda? Ó, tak vidíte. Väčší bol Ten, ktorý bol v Mojžišovi, ako ten, ktorý bol vo svete. Väčší je Ten, ktorý bol v Mojžišovi, ako čokoľvek z prírody, čo je na svete. On rozkázal prírode. Na čokoľvek, čo mu Boh povedal, aby povedal, on to povedal, a tak to bolo.

¹⁷¹ Ten istý Boh je dnes večer s nami. Nie len s nami, ale v nás. On to dokázal, že je v nás, „Väčší je Ten, ktorý je vo vás, ako ten, ktorý je vo svete.“ Čoho sa bojíme zo sveta?

kúsok dorástol? On to v skutočnosti nemusel mať, On to mohol povedať.

Či to nie je ten istý Stvoriteľ, ktorý stvoril veвериčky? [Zhromaždenie hovorí, „Amen.“ – pozn. prekl.] Potom, ten, ktorý bol v Kristovi, je v nás. Vidíte? Lebo On činí tie isté skutky, ktoré On robil. Tú istú vec.

Mŕtvi nemohli obstáť v Jeho prítomnosti na Jeho Slovo.

¹⁵⁹ Pozrite. Máme päť potvrdených vyhlásení ľudí, ktorí boli mŕtvi, a Pán dal videnie, že príde k nim a vzkriesi ich. Jeden tu sedí, rovno tu, ktorý raz zomrel, rovno, keď tu sedel. A tu je on dnes večer nažive. Padol vtedy mŕtvy na infarkt. Tam je jeho manželka, zdravotná sestra. Prišli sme k nemu, všetko bolo preč, jeho oči prevrátené a bol preč. A tu je on nažive, „Lebo väčší je Ten, tu v nás, ako ten, ktorý je vo svete.“ Vidíte?

¹⁶⁰ Väčší je Ten, to je Boh Stvoriteľ. Vetry a vlny ho museli poslúchnuť, démoni boli paralyzovaní. Celá príroda ho poslúchla, pretože On bol Stvoriteľom tej prírody. Ó, keď na to pomyslíme. Čerpáme z toho. Potom tieto veci rozumieme. Vidíte? Čo je to? To nie je človek. Človek to nedokáže robiť. Človek je časťou stvorenia. Rozumiete? Ale to sú tie vetry a vlny, ktoré poslúchajú Stvoriteľa. Rozumiete?

A je na to potrebný Stvoriteľ, aby to urobil, „Lebo Ten, ktorý je vo vás, je väčší ako ten, ktorý je vo svete.“ Ten, ktorý dokáže zapríčiniť zmätok, to je ten, ktorý je vo svete. Ten, ktorý je vo vás, je Stvoriteľ, ktorý učinil vetry. On môže pokarhať toho diabla v tých vetroch, a potom je ticho. On môže pokarhať diabla v tej búrke, a potom nie je žiadna búrka. On je Stvoriteľ, „A väčší je Ten, ktorý je vo vás, ako ten, ktorý je vo svete.“

¹⁶¹ Diabol je zo sveta. Svet mu patrí. Vždy to tak bolo, „Prečo si padol, ó, Lucifer, syn rána?“ Vidíte? Tento svet mu patrí. To je to, kedy on bol vykopnutý z neba a vrátil sa rovno sem. Vidíte?

¹⁶² On bol ten, ktorý povedal Kristovi, „Tieto kráľovstvá sú moje, robím si s nimi to, čo chcem.“ Oni mu patrili a on je ten, ktorý je „vo svete.“

¹⁶³ Ján práve povedal učeníkom, „Počuli ste o antikristovi, ktorý má prísť, a on už je tu a pôsobí v deťoch neposlušnosti. Ale, dieťatka, vy nie ste z tohto sveta, vy ste z Boha. A väčší je Ten, ktorý je vo vás, ako ten, ktorý je vo svete.“ To je Kristus vo vás.

¹⁶⁴ Ten, ktorý stvoril nebesia a zem, bol zmanifestovaný v osobe Ježiša Krista, Boh v Kristovi mieriaci svet zo Sebou.

Povedzme, že poviete, „Ale to bol Syn Boží, brat Branham.“ V poriadku. Zistíme, či je On večne trvajúci Boh.

zachovajte tú dôveru. Pretože ak to neurobíte, to sa nestane. Nehľadte na mňa, ako na človeka, ja som človek. Som plný chýb. Ale hľadte na to, čo hovorím o Ňom. To je On. On je ten.

⁷⁶ Ako sme boli v Coloráde, ako sme tam boli hore, vrátili sme sa a bolo ozaj sucho. Zver bola zriedkavá. Brat Wheeler, Pán ho požehnal a dal mu peknú trofej a boli sme kvôli tomu takí šťastní. To bolo po prvýkrát, čo bol on v lesoch a poľoval, a Pán ho požehnal. A potom som zastreľil veľkú trofej, na ktorú som čakal 20 rokov. Pozoroval som ho. Brat Banks a ja sme už po ňom išli dlhý čas. A keď som to upoloval... priniesol som svoju pušku zdola, z horúcej krajiny hore do studenej, a to tam navlhlo. Hoci je to vyložkované sklom. A ja som trafil niekoľko palcov vedľa a trafil som to zviera, ako stálo medzi stromami tam, kde ho to nemalo trafiť, nižšie, ako to, čo by normálne to zviera zabilo za sekundu. Ale to ho trafilo tak vysoko, že ono vyskočilo, ako keby takto padalo.

⁷⁷ A Billy bol so mnou a povedal, „Dostalo ho to.“ A ja som si to tiež myslel, ale keď sme tam išli, nebolo to tak. Povedal, „Trafil si strom.“ A ja som sa díval hore a dolu a na strome nebola žiadna stopa. A potom som to šiel hľadať.

A potom tam prišiel varovný signál. Bolo tam niekde nad nami asi sto mužov, a brat Palmer a oni sú toho svedkami. A brat Evans, je to tak, on tam bol. Brat Welch Evans a jeho chlapec Ronnie. Myslím, že som ich pred chvíľou zavolať. A veľké množstvo mužov išlo tam hore nad nami. Ako to tam nazývajú, kravská ohrada, kde sa tí kovboji zdržujú a jazdia a kde oddeľujú tie kravy. Zvykol som tam sám pobudnúť v tom tábore a pást ten dobytok a držať ich od seba.

⁷⁸ A tak, potom tam bolo asi 100 mužov. Ale každý vie, že v tej krajine, keď je predpovedaná víchrica, tak by ste radšej odtiaľ ihneď mali odísť. Preto brat Palmer a tí ďalší skoro odišli, pretože oni mali na aute len trojstupňovú prevodovku a museli sa odtiaľ dostať. Pretože to počasie, keď ste tam, to by vás mohlo zadržať na týždne. Tak oni povedali, „Prichádza víchrica.“ Predpovede v novinách, v rádiu. Odchádzali jeden za druhým, v podstate zovšadiaľ, z celého okolia, ktorí tam ešte boli. Oni už v tomto čase odišli, pretože sa vedeli odtiaľ dostať.

⁷⁹ Ale moji bratia mali licencie na dvoch jeleňov a nechceli ísť. A tak som povedal, „No, dobre, zostaneme.“ Ale mal som nadchádzajúce zhromaždenie asi o šesť dní a musel som sa vrátiť do Tusconu.

⁸⁰ Tak, moja milá manželka, teraz sme zobratí už 22 rokov. A 20 rokov na naše výročie, zakaždým som bol tam. Vždy sa to akurát tak

pritrafí. A mám také malé miesto, kam vždy idem a modlím sa, a to vyzeralo ako to miesto, kde som ju vzal.

⁸¹ Viete, vymyslel som takú malú vec. Viete, nemal som dost' peňazí, aby som išiel na poľovačku a na medové týždne. A tak som viacmenej vzal svoju manželku na poľovačku na medové týždne. Tak sme boli v New Yorku a pamätám si, že som jej pomáhal prechádzať cez tie brvná a veci, aby sme sa dostali na to miesto. A mám tam také malé miesto a vždy na ňu myslím, keď tam idem na naše výročie. 23. októbra je to, kedy sa tu začína sezóna. V ten dátum som nikdy nebol doma už 20 rokov. Vždy som bol tu.

⁸² Tak v ten deň bolo naše výročie. A brat Mann... Povedal som, „No, ak vy bratia...“ Povedal som v to ráno pri ohni, „Tak, ak...“ Vlastne v ten večer. „Ak teda chcete všetci zostať, pamätajte, môžeme tu byť aj mesiac.“ Pretože ja som videl, že padlo 20 stôp snehu len za chvíľu, za noc. Len ako by ste tam vyšli, bolo sucho a pekne. A na ďalšie ráno bol sneh takto hlboký, možno až ponad vrch vášho stanu. Tak potom som povedal... A potom tam zostávate, až kým sa to neroztopí. A tak ste asi 15 až 20 míľ niekde ďaleko v divočine. A tak som potom povedal... A ak to bude naliehavé, samozrejme, oni pošlú helikoptéry a dostanú vás odtiaľ. Ale obyčajne oni len... A nikto tam nehynie. Tak oni tam len musia čakať.

⁸³ Tak každý sa odtiaľ stratí hneď, ako počujú vysielanie, vlastne predpoveď. A tak sme tam boli a ja som povedal, „No, rozhodnite sa. Ak chcete zostať, ja som tu, aby som s vami poľoval. A zavolám svojej manželke a poviem jej 'šťastné výročie'.“ Ale povedal som, „Potom v tom aj ja... a budem... Budeme – zoženieme nejaké potraviny, pretože tu môžeme zostať.“ Minul sa nám vtedy chlieb. A ja už na dlho nechcem vidieť tie placky. Tie palacinky. Tak potom. Ja som ich tam jedol v Kanade asi 21 dní a iste som sa nimi už preplnil. A tak som chcel zohnať nejaký chlieb.

⁸⁴ Tak oni povedali, že chcú zostať. Tak sa nedalo nič robiť... zostať. Ale brat Mann a ja sme išli von a šli sme tam dolu a zohnali nejaké potraviny. A zavolať som manželke a ona nedvíhala telefón. Nikto neodpovedal. Tak som čakal asi hodinu, kým sme urobili nákupy potravín. Vrátil som sa. Zavolať som. Ona neodpovedala. A musel som zavolať sestre Evansovej.

Verím, že sestra Evansová je tu. A povedal som... Áno, brat Evans a sestra Evansová sú tu.

⁸⁵ Tak som zavolať sestru Evansovú pre brata Evansa a povedal som mu. Ona povedala, „Zavolať sestre Branhamovej a poviem jej, 'Šťastné

¹⁵⁴ Potom, ak On je v tebe, to si už nie viac ty, ktorý žiješ, to je On, ktorý žije v tebe. Rozumiete? To nie je tvoje myslenie, čo si ty myslíš o tomto. To je to, čo On hovorí o tomto. Rozumiete? Potom, ak On je v tebe, On by absolútne nezaprel to, čo povedal. Nedokáže to urobiť. Ale On zachová to, čo povedal. A On sa snaží nájsť takú osobu, cez ktorú môže potvrdiť Samého Seba.

¹⁵⁵ No, to neznamená, že On to musí urobiť každému. V čase, keď Mojžiš viedol deti Izraela, tam bol jeden, a to bol Mojžiš. Tí ostatní z nich len nasledovali to Posolstvo. Rozumiete? Niektorí z nich sa snažili povstať a napodobniť to a Boh povedal, „Oddel'te sa.“ A len ich pohltil. Rozumiete?

¹⁵⁶ No, ale teraz, „Ten, ktorý je vo vás, je väčší ako ten, ktorý je vo svete.“ Boh vo vás, ako on bol v Ježišovi Kristovi. Pretože všetko, čo bol Boh, On preliadol do Krista, a všetko, čo bol Kristus, On preliadol do cirkvi. Vidíte? To je Boh, ktorý je vo vás, „Ten, ktorý je vo vás.“

¹⁵⁷ Niet divu, že vetry a vlny ho poslúchli. Poslúchli Jeho slová, pretože to bolo Božie Slovo cez Neho. On bol človek, ale On bol Slovom, ktoré bolo učené telom. Rozumiete? A keď prehovoril, to bol Boh, ktorý hovoril cez ľudské rty. Rozumiete? Niet divu, že vetry a vlny... Práve ten Stvoriteľ, ktorý stvoril tie vetry a vlny, bol v Ňom. No, pomyslíte na to. Pomyslíte teraz hlboko na to, predtým, ako prídeme k tomuto momentu zakončenia. Niet divu, že démoni boli paralyzovaní na Jeho Slovo. To bol Boh v Ňom. To bol Boh v Kristovi. Tí démoni boli paralyzovaní. Niet divu, že mŕtvi, ktorí boli obrátení v prachu, tam už nemohli ležať na Jeho Slovo, pretože On bol Slovom.

On povedal Lazárovi, potom, čo už bol mŕtvy a páchol štyri dni, jeho tvár, nos odpadol za taký čas. „Lazár, vyjdi von.“ A ten mŕtvy človek povstal na svoje nohy. Prečo? To bol Boh. Ten, ktorý bol v Kristovi, to bol Boh. Mŕtvi nemohli obstáť v Jeho prítomnosti. To bol Boh v Kristovi.

¹⁵⁸ Vetry. Pamätajte teraz. Boh stvoril vetry, to je vzduch. Boh stvoril vlny, to je voda. Ale keď sa do toho dostal diabol, on urobil, že sa to začalo prevracať, a priviedol zničenie. Boh stvoril človeka, aby boli Synovia Boží, ale potom, keď sa do nich dostáva diabol. Vidíte? To je ten problém. No, to bol diabol, ktorý sa dostal do tých vetrov, a poslal tú búrku. Či by nemohol Stvoriteľ, ktorý stvoril ten vietor, povedať, „Vráť sa späť tam, kde som Ťa stvoril?“

Či On nie je ten istý Stvoriteľ, ktorý tam stál na tom vrchu v Coloráde, tam toho dňa? [Zhromaždenie hovorí, „Amen“ – pozn. prekl.] Vidíte?

Či On nie je ten, ktorý mohol zobrať kúsok tej ryby a zlomiť ju, a ďalší

a červenú čiapku. Ten prvý náznak a ony sú preč. A ony tu stáli všetky tri a dívali sa rovno na mňa.

¹⁴⁷ Povedal som, „Matka, vezmi si svoje maličké a choď do lesov, si v mojich rukách. Ja... Tvoj život je v mojich rukách, ale ja ti neublížim. Sľúbil som Bohu, že to neurobím.“ Rozumiete? A ona sa priblížila bližšie [Brat Branham dvakrát pleskne o kazateľňu –pozn. prekl.] Pozrela sa na mňa. Všetky prikročili bližšie, až kým prišli tak blízko, že mohli takmer jesť z mojich rúk. A oni, ten vietor fúkal rovno na nich. Tak ona sa otočila. Odišla trochu ďalej, všetky tri.

¹⁴⁸ A tu ona znovu prichádza a prišla až ku mne. Vôbec som sa nepohol, len som tam stál. Povedal som, „Choď do lesov, ja to tiež milujem. Ži. Pozri, tvoj život je v mojich rukách, ale ja ťa ušetím. Nemohla by si utiecť, vieš, že by si nemohla.“ Mohol som zabiť všetky tri asi v jednej sekunde alebo v troch sekundách. Tak nejako. Tak rýchlo, ako by som mohol vystreliť, a oni by nestihli odbehnúť. Stáli rovno pri mne. Rozumiete? A ja som povedal, „Ušetím vás. Choďte a žite.“ A stál som tam. Potom sa pohli a odišli do lesa.

¹⁴⁹ Takto som si pretrel tvár a práve vtedy sa niečo stalo. Nejaký hlas prehovoril, práve taký jasný, rovno z tej modrej oblohy, nie z oblaku. To všetko sa udialo behom... Len v krátkom úseku času. A nejaký hlas prehovoril a povedal, „Ty si pamätáš svoj sľub, že?“

¹⁵⁰ Povedal som, „Áno, Pane.“

¹⁵¹ On povedal, „Ja si tiež budem pamätať Môj. Nikdy ťa neopustím a nikdy ťa nezanechám.“ To bremeno opustilo moje srdce. Ono tam dovtedy vždy bolo. Nech už tam nikdy viac nie je.

¹⁵² Potom som išiel do Tusconu. Zvláštna vec, nikdy som nemal toľko vecí, ktoré sa stali, odkedy som prišiel dolu. Verím, že to bol Boh, ktorý to držal pre tú hodinu. Verím, že čas je teraz nablízku, že niečo sa musí stať.

¹⁵³ Ak by sme len mohli prijať túto pravdu. No, pozastavte sa na chvíľu. Ak by sme si len mohli uvedomiť, čo toto miesto Písma znamená.

„Ten, ktorý je vo vás, je väčší ako ten, ktorý je vo svete.“

Nedokážeme to porozumieť a pri tom hovoríme, že tomu rozumieme. A vieme, že je to pravda, ale v skutočnosti tomu nerozumieme.

„Väčší je Ten, ktorý je vo vás, ako ten, ktorý je vo svete.“

Čo je to v tebe, čo je väčšie? To je Kristus, Ten pomazaný. Boh, ktorý bol v Kristovi, je v tebe. „Väčší je ten, ktorý je vo vás, ako ten, ktorý je vo svete.“

výročie!“ Samozrejme, viete. Tak ona išla na nákupy, aby nakúpila potraviny pre deti.

A potom sme sa vrátili. A na ďalšie ráno boli na oblohe len oblaky. Nepršalo už celú jeseň a bolo už skutočne sucho. A keď oni predĺžili tú poľovnú sezónu a dali pár dní navyše kvôli tej suchote.

⁸⁶ No povedal som bratom v to ráno, „Keď padne prvá kvapka dažďa, prvý mokrý sneh, čokoľvek, dostaňte sa do tábora tak rýchlo, ako len môžete, pretože za 15 minút nebudete musieť vidieť pred sebou svoju ruku. Rozumiete? A bude sa to len krútiť a fúkať. A je mi jedno, ako dobre tú krajinu poznáte, zostanete rovno tam a zahyniete. Pretože niekedy nedokážete dokonca ani dýchať. Ten mokrý dažď tak fúka a rovno tam zomriete.“ A povedal som, „Akonáhle začne ten mokrý dažď, vyštartujte do tábora tak rýchlo, ako len môžete. Je mi jedno, kde sa nachádzate.“

⁸⁷ Dobre, povedal som, „Choďte sem do týchto roklín tu, a ja sa vyšplhám hore na vrch a spustím skaly z kopca, a tak ďalej, aby som vystrašil tých jeleňov z vrchu, a zaženie ich dolu, aby ste vy mohli uloviť, čo chcete.“

⁸⁸ Tak som sa začal šplhať hore. A asi v čase, keď som sa tam dostal na miesto, ktoré nazývame „sedlo“. Také malé miesto, ktoré vždy prechádzam, keď idem na miesto, ktoré sa nazýva „Quaker Knob“. Rovno vysoko hore na kontinentálnom rozhraní. A keď som sa dostal už takmer do tohto sedla, toto... Oblaky sa stávali tmavšie a tmavšie. Nezostalo tam ani auto, boli sme tam iba my. Tak ďaleko ako... a ten kovboj v tábore. A tak, bolo to horšie a horšie. A o pár minút začalo pršať. No, vzal som si pušku a dal som si ju pod kabát, aby sa mi nezaparil ďalekohľad a hlaveň, aby sa nezamokрила, ak by som natrafil na medveďa alebo niečo, keď sa budem vracat'. A tak som držal svoj ďalekohľad takto dolu a sadol som si trochu pod strom a sedel som tam a modlil som sa. Povedal som, „Pane Bože, Ty si veľký Jehova a ja Ťa milujem.“

⁸⁹ Koľko prežití som už mal. Poukázal som tým bratom, bratovi Palmerovi a im, na tie miesta, kde ten orol... Viete. Videl som ho vzniesť sa vtedy. Viete? A ako... Tie miesta, kde sa to všetko stalo, boli tam. Je to pre mňa taká citlivá vec, byť tam. Mal som tam toľko veľa prežití s mojím Pánom, tam v horách. Tak nedokážete tam ísť bez toho, žeby ste Ho videli. On je skrátka všade.

⁹⁰ Tak potom, ako som sa tam usadil a začal padať mokrý sneh a vietor sa začal krútiť takto, a ja som povedal, „No, poznám cestu dolu a lepšie bude, ak sa tam ihneď vyberiem.“ Tak, povedal som...

⁹¹ A pozrel som sa dolu a nedokázal som už vidieť ani na zem. Oblaky sa len krútili a točili a fúkal ten mokrý sneh. A tam to bolo, víchrica. Predpoveď bola už pár dní, „Prichádza veľká víchrica.“

⁹² Brat Tom je tu. Brat Tom Simpson prichádza z Kanady. On tú predpoveď počul a jemu poradili, aby nešiel cez tú časť krajiny, pretože tá predpoveď povedala, „Bude víchrica.“ Kde si, brat Tom? Myslím, že... Áno, rovno tu. A on... Prichádzala víchrica. Každý sa na to pripravil.

⁹³ No, dal som si svoju zbraň pod košeľu. Takto. Pod moju červenú košeľu. A začal som ísť dolu vrchom. A ako som začal, prešiel som asi pol míle od toho sedla. A, ó, to boli také veľké vločky, asi takéto, vietor ich na tej hore krútil a fúkalo. Už som viac nevidel dolu. Mohol som vidieť asi 20 stôp pred seba alebo 30. A vedel som, že keď prejdem dolu k tomuto malému miestu, ktoré nazývame, „Prasací Chrbát.“ Taký malý hrebeň. A potom, keby som sa dostal k tomu potôčiku, a potom, vedel som, že treba nasledovať ten potôčik, a kam ísť, ak by to bolo skutočne zlé.

⁹⁴ A tak som začal ísť dolu a dostal som sa tam asi na pol cesty a niečo ku mne prehovorilo tak jasne, ako ma počujete vy, „Zastav sa a choď spať.“

⁹⁵ No, pomyslel som si, „O čom som rozmýšľal? Možno, že to je len moja myseľ.“ A nedokázal som urobiť ďalší krok vpred.

⁹⁶ Dávid mi v to ráno urobil sendvič a myslím, že sa mi snažil vyrovnáť, keď pripravil raz svojmu otcovi s cibuľou a medom. To bolo všetko, čo sme mali. Tak mi jeden pripravil s kadečím možným. A, ó, ja ani neviem, čo všetko tam bolo zabalené. A mal som to vo svojej košeli a celé to cez moju košeľu premoklo. Pomyslel som si, „Zastavím sa a zjem si to a možno budem... A bude to potom v poriadku.“ Tak som vytiahol ten sendvič asi o 10. hodine a začal som ten sendvič jesť. A ako som ho jedol, pomyslel som si, „No, budem v poriadku.“

A začal som sa pohýnať a niečo povedalo, „Vráť sa, odkiaľ si prišiel.“

⁹⁷ „Vrátiť sa do tej búrky pol míle alebo viac, naspäť na ten vrch do toho temného lesa.“ Kde ste mohli sotva vidieť na takú diaľku, ako je ten organ. Ale ja už starnem a som už Kresťanom teraz už asi 33 rokov a viem, bez ohľadu na to, čo sa deje, aké divné to vyzerá, dať pozor na Pána, urobiť to, čo Pán povie.

⁹⁸ A obrátil som sa a išiel som spať do toho sedla. Cítil som, že mám ísť spať. Ó, ten mokrý sneh padal hustejšie a hustejšie a bolo temnejšie a temnejšie. A sadol som si tam a takto som si prehodil svoj kabát a takto

udieralo na chrbát a pomyslel som si, „Práve ten Boh, ktorý odsunul ten dážď a ten vietor.“

¹³⁶ A počul som, ako niečo robilo, „Kvap, kvap, kvap.“

¹³⁷ Pomyslel som si, „Čo je to, voda je všetka odfúknutá. Slnko vyšlo, a čo je to čľapkanie?“ Pozrel som sa dolu a to bola voda z mojich vlastných očí. Razila si cestu cez moju sivú bradu a kvapkala na suché listy, ktoré Boh vysušil, ktoré ležali predo mnou. A takto som tam stál. Opieral som sa o ten strom. Ruku som mal takto dolu a hlava sa mi opierala o ten strom, rukou som sa takto držal remeňa pušky a stál som tam a plakal.

¹³⁸ Povedal som, „Bože, nie som hodný, aby som bol Tvojím sluhom.“ A povedal som, „Ja, je mi ľúto, urobil som... Urobil som tak mnoho chýb a nechcel som urobiť tie chyby, Pane. Ty si bol ku mne taký dobrý.“

¹³⁹ Oči sa mi zavreli a počul som niečo ako, „Dup, dup, dup, dup.“

¹⁴⁰ Zodvihol som oči a rovno predo mňa prišli tri srny. A pomyslel som si. Tam bude jedna pre brata Evansa, jedna pre brata Wooda. A tam sú tri srny. Vidíte? Práve to, čo hľadám.“ A uvoľnil som opraty a načiahol som sa pre pušku. Povedal som, „Nemôžem to urobiť, sľúbil som Bohu, že to neurobím.“ Rozumiete, „Sľúbil som Mu, že to neurobím.“

¹⁴¹ Ale niečo mi povedalo, „Ale tam to je.“

¹⁴² A pomyslel som si, „Áno... To je to, čo ten muž raz povedal Dávidovi, „Boh ho vydal do tvojich rúk, povedal som.“ Viete, kráľ Saul.

¹⁴³ A Joáb mu povedal, povedal mu „Zabi ho, tu leži.“

¹⁴⁴ A on povedal, „Nech ma Boh chráni, aby som sa dotkol jeho pomazaného.“

¹⁴⁵ A tie srny tam stáli a dívali sa na mňa. A ja som si pomyslel, „Oni nedokážu utiecť. Nie je pre nich spôsob, ako by utiekli. Nie sú odo mňa ani 30 yardov a ja mám túto pušku a stojím tu a tam sú tri srny. Nie, nemôžem to urobiť, ja to jednoducho nemôžem urobiť.“ Bola to samica s dvomi sŕňatami. A ja som nemohol vziať tú pušku. Povedal som, „Nemôžem to urobiť.“ Ani som sa nepohol, len som tam stál. Povedal som, „Nemôžem to urobiť, pretože som sľúbil Bohu, že to neurobím. Jednako tí bratia, oni tie srny nepotrebujú. Rozumiete? Ja, nemôžem to urobiť. Jednoducho to nemôžem urobiť.“

¹⁴⁶ A tá samica prišla, priblížila sa. Teraz počúvajte. Tam bolo asi sto mužov, ktorí tam na nich strieľali počas štyroch alebo piatich dní. Vystrašené? Prvý náznak červeného... A ja som mal na sebe červenú košeľu

No, pamätajte. Leží tu predom mnou táto Biblia, aby ste tak mohli vidieť, že som pred Slovom. Ako som kráčal ďalej, niečo sa mi stalo. Začal som...

¹³⁰ Najprv som rozmýšľal o tom, keď som ju tam vzal na medové týždne. Bola pekné, malé, čiernovlasé, hnedooké dievča. A ja som ju nadvihoval cez tieto brvná, viete, a všetko. A snažil som sa ju dostať tam na toto miesto, kde som zabil nejakého medveďa. A chcel som jej jedného ukázať a tak... som dostal tohto medveďa. A ona mala na sebe moje kovbojské boty. A to je asi pred 22 rokmi alebo 21 rokmi. 22 rokmi, myslím, že to je. Zobrali sme sa v roku 1941. A ja som ju zdvíhal ponad tieto brvná.

¹³¹ A pomyslel som si, „No, chudinka, tým, že ma musí znášať, ona zosivela.“ Áno, pomyslel som si, „Dobre.“ A išiel som... A neholil som sa už pár dní a zistil som, že ja som už tiež šedivý. A videl som, ako mi vytŕča moja brada, sivá. Pomyslel som si, „Starec, už si takmer hotový. Pozri, ak ideš niečo urobiť, mal by si sa poponáhľať. Ty tiež starneš.“ Vidíte?

¹³² A tak, ako som išiel takto ďalej, niečo sa udialo. Po všetkých stránkach som bol zrazu mladým a rozmýšľal som ako mladý. A mal som svoju hlavu sklonenú a pozrel som sa hore. A tak jasno, ako sa len dá, som ju videl, a ona tam stála predom mnou so svojimi rozprestretými ramenami. A ja som sa zastavil. Pretrel som si tvár. Pozrel som sa. Povedal som, „Méda, si to ty, miláčik?“

¹³³ Pozrel som sa sem. Pomyslel som si, „No, čo sa to stalo?“ A pomyslel som si, „Áno, kráčam s Ním.“ A to sa potom zmenilo a ja som bol znovu starým mužom a to videnie bolo odo mňa preč.

¹³⁴ A zastavil som sa. Dal som si znovu dole klobúk. Položil som si ho na srdce a povedal som, „Ježišu, moje srdce bolo tak zaťažené bremenom po roky. Ja Ti nemusím hovoriť, že som obťažovaný bremenom. Činil som pokánie a činil som pokánie. A urobil som všetko, čo som vedel, a prečo ma len toto bremeno neopustí.“

¹³⁵ A kráčal som len ďalej. A ako som sa vyšplhal na tento malý vršok asi 30-40 yardov predom mnou. Začal som ísť hore na tento vršok a začal som sa cítiť skutočne slabým. A tam bola taká malá osika asi 10 palcov vysoká a takto vychádzala dohora a urobila také L-ko a potom išla znovu hore. A ako som sa tam dostal, zoslabol som a potácal som sa. Tak som len... Znovu som si dal čiapku a oprel som si na to svoju hlavu. To mi rovno pasovalo, aby som si oprel svoju hlavu rovno o tú malú osiku, takto. V skutočnosti je to topoľ. Vyzerá to ako breza. Viete? A je to... A opieral som sa o to. A ako som tam stál so svojou hlavou sklonenou, to teplé slnko mi

svoju košeľu cez ten ďalekohľad a sadol som si. Pomyslel som si, „Čo tu robím? Prečo som sa sem mal vrátiť?“

⁹⁹ A tak som len pár minút čakal. A začal som ísť znovu ďalej. A tak jasno, ako som to len kedy mohol počuť, nejaký hlas povedal, „Ja som Stvoriteľom nebies a zeme. Ja činím vetry a dážď.“ Dal som si dolu svoj klobúk.

¹⁰⁰ Povedal som, „Veľký Jehova, si to Ty?“

¹⁰¹ Povedal, „Ja som Ten, ktorý utíšil vetry na mori. Ja som bol Ten, ktorý spôsobil, aby vlny prestali. Ja som stvoril nebesia a zem. Či som to nebol Ja, Ten, ktorý ti povedal, aby si vypovedal tie veвериčky a ony prišli do existencie? Ja som Boh.“

¹⁰² No, keď ku vám hovorí nejaký hlas, sledujte Písmo. Ak to nie je podľa Písma, nechajte to tak. Je mi jedno, aké jasné to je. Držte sa od toho preč.

¹⁰³ Povedal som, „Áno, Pane.“

¹⁰⁴ On povedal, „Hovor ku tým vetrom a k tej búrke, a to odíde.“ No, táto Biblia tu leží predom mnou a v nej je môj život.

¹⁰⁵ Zodvihol som sa. Povedal som, „Nepochybujem v Tvoj hlas, Pane.“ Povedal som, „Oblaky, sneh, dážď, mokrý sneh, ja sa vzpieram vášmu príchodu v Mene Ježiša Krista, choďte na svoje miesta. Hovorím, že slnko musí ihneď vyjsť a svietiť štyri dni, kým sa neskončí naša poľovačka, a ja so svojimi bratmi odídem.“

¹⁰⁶ To len zahučalo, takto to išlo, „ššš...ššš“, takto, a začalo to robiť, „ššš“, a potom to robilo, „Fú... fú... fú“. Zastavilo sa to.

¹⁰⁷ Stál som naozaj ticho. Moji bratia boli tam a divili sa, čo sa deje. A ten mokrý sneh a dážď sa zastavili. Prišiel vietor a krútil sa na tých vrchoch, zodvihol oblaky, a jeden išiel týmto smerom na východ, na sever, na západ a na juh. O pár minút slnko svietilo skutočne pekne a bolo teplo. To je pravda. Boh vie, že je to pravda.

¹⁰⁸ Len som tam stál, díval som sa naokolo, mal som na sebe klobúk a díval som sa. Ja... Poviete... Celkom som onemel.

¹⁰⁹ Pomyslel som si, „Práve ten Boh stvorenia, všetko je to v Jeho rukách. Čo mi to On hovorí?“

¹¹⁰ A zodvihol som pušku, utrel na nej teleskop a začal som sa vracat', ísť dolu z toho vrchu. A niečo mi povedalo, „Či sa so Mnou nepoprechádzaš cez túto divočinu? Neprejdeš sa so Mnou?“

¹¹¹ Povedal som, „Áno, Pane, z celého svojho srdca. To by bola jedna z najväčších vecí, ktorú by som mohol urobiť, to je kráčať s Tebou.“ Tak som si prehodil pušku na plece a začal som ísť rovno cez to. Nikdy sa toho nedotkla sekera, panenský les. Kráčať som tade.

¹¹² A ako som išiel, kráčať som. Išiel som dolu po stopách tej zveri a cítil som sa ako, „Verím, že pôjdem na to miesto, kde... Včera sme mali výročie. A postavím sa tam na pár minút a vzdám malú poctu Méde. Na mieste, kde je taká hŕstka osí, na takom malom kopčeku.“ A povedal som, „Myslím, že tam pôjdem, aby som jej vzdal poctu na naše výročie, a potom sa vrátim dolu na túto stranu cez tento tmavý hustý les a prejdem sa okolo a pôjdem okolo smerom do Coral Peaks a vrátim sa dolu touto cestou.“ Len som kráčať a radoval sa.

¹¹³ Hovoril som, „Otče, ja viem, že kráčaš so mnou. A aké je to privilégium. Nie je nikto väčší, s kým by som mohol kráčať, ako práve s Bohom.“ A to teplé slnečné svetlo.

¹¹⁴ Dokonca, aj keď som zišiel z tých hôr, zastavil som sa na čerpacej stanici a povedal som, „Aký nádherný deň.“ O tri dni neskôr v tej časti krajiny vôbec nepršalo, kým neprešli tie štyri dni. Slnko svietilo každý deň. Je to pravda, bratia? [Bratia hovoria, „Amen.“ - pozn. prekl.] Vidíte? A nebol na oblohe ani obláčik.

¹¹⁵ A zišiel som dolu k tej čerpacej stanici a povedal som, „Aký nádherný deň.“

„Áno, to je.“

Povedal som, „Je hrozne sucho.“

¹¹⁶ Povedal, „To je zvláštna vec.“ Tento človek z obsluhy povedal, „Viete. Povedali nám, že prichádza veľká víchrica, ale odrazu sa zastavila.“

¹¹⁷ Zišiel som dolu na líniu Nového Mexica. Billy a ja, môj syn. Išli sme na miesto, kde sme si išli kúpiť nejaké... V to ráno, keď sme vyrazili, a povedal som, „Aký krásny deň.“

„Áno, to je.“

Povedal som, „Zdá sa, že je veľmi sucho.“

„Áno, to je.“

Povedal som, „Ste odtiaľto?“

¹¹⁸ Povedal, „Nie, ja som z Wisconsinu,“ alebo odnikadiaľ. Povedal, „Som tu už 20 rokov, tak hádam by ste to nazvali domov.“

¹¹⁹ Povedal, „Tak potom ste hádam domáci?“ Tak som povedal, „Áno, pane.“ Povedal som, „Vyzerá, že je hrozne prašno.“

¹²⁰ Povedal, „Viete, stala sa tá najdivnejšia vec.“ Povedal, „Mali sme predpoveď, že prichádza víchrica, veľa snehu, ona vlastne aj začala, a potom sa zastavila.“

¹²¹ Povedal som, „Ale, nehovorte.“ Povedal som chladne.

¹²² A prichádzam domov a brat Tom povedal, že mu bolo povedané, aby tade nešiel, že tam bude prechádzať víchrica. A on prešiel tou krajinou bez toho, žeby na neho padla kvapka dažďa alebo niečo. On je stále Bohom. Vidíte? Práve takým, akým vždy bol. Rozumiete?

¹²³ Ako som tam išiel a prechádzal som... No, táto časť, dúfam, že mojej žene sa nedostane táto páska. Ale idem vám niečo povedať. A teraz, ja vám nehovorím... Ja vám poviem len pravdu. Vidíte? A to je jediný spôsob, ako to urobiť. Často som sa divil, prečo sa ona nesťažuje, keď chodím na tieto výlety počas nášho výročia. Viete, k čomu som došiel vo svojej mysli? Povedal som, „Je tak mnoho ľudí okolo nášho domu a ja som vždy, viete, som nervózny. A všetko to rozprávam, a to, o čom chcem rozprávať, to je Boh, Biblia alebo niečo. Možno si ona myslí, že pre ňu je to trochu odpočinutie, že ja trochu na pár dní odídem a idem poľovať.“ Tak spoločne som o tomto takto rozmýšľal, ako som išiel ďalej.

¹²⁴ Ja som... Ja sa jej za to ospravedlím a ja prosím Boha, aby mi odpustil také myšlienky. Pretože, ako som tade išiel, pomyslel som si, „No, ona si myslí... Och, joj, ona je pracant. Viete? A celý čas je ona v kuchyni alebo niekde v...“

¹²⁵ A vy, všetci, ktorí ju poznáte, viete, že jej práčka beží celý čas. A tak som vyšiel, chytil ju a povedal som, „Neper už toľko. Rozprávaj sa so mnou. Pozri, ja ťa milujem. Chcem, aby si mi niečo povedala. Povedz, že ty ma tiež miluješ.“

¹²⁶ Ona povedala, „No, vieš, že ťa milujem.“ Potom len ďalej prala tak ťažko, ako len mohla.

¹²⁷ „Nechcem, aby si to robila. Chcem, aby si prišla sem a sadla si ku mne.“

¹²⁸ „Ó, Bill, mám toľko práce.“

¹²⁹ A ja som si pomyslel, „No, myslím si, že keď idem sem, tak ona má čas na svoju prácu.“ Keď idem sem, tak som na to myslel.